



الأربعاء 23 رمضان عام 1418 هـ

الموافق 21 يناير سنة 1998 م

**الجمهوريَّة الجَزائِرِيَّة**  
الدِّيمُقْرَاطِيَّة الشَّعْبِيَّة

# الجَريدة الرَّسمِيَّة

## إتفاقيات دولية ، قوانين ، ومراسيم قرارات وأراء ، مقررات ، مناشير ، إعلانات وبلاغات

الاشتراك سنوي	الجزائر	تونس	المغرب	ليبيا	موريطانيا	الطباعة والاشتراك ، المطبعة الرسمية	الادارة والتحرير الامانة العامة للحكومة
	سنة	سنة				7 و 9 و 13 شارع عبد القادر بن مبارك - الجزائر	
النسخة الأصلية ..... ....	2675,00 د.ج	1070,00 د.ج				Télex : 65 180 IMPOF DZ	بنك الفلاحة والتنمية الريفية KG 68 060.300.0007
النسخة الأصلية وترجمتها ...	5350,00 د.ج	2140,00 د.ج					حساب العملة الأجنبية للمشتركي خارج الوطن
	زيادة عليها						بنك الفلاحة والتنمية الريفية 060.320.0600.12
	نفقات الإرسال						

ثمن النسخة الأصلية 13,50 د.ج

ثمن النسخة الأصلية وترجمتها 27,00 د.ج

ثمن العدد الصادر في السنين السابقة : حسب التسعيرة.

وتسليم الفهارس مجاناً للمشتركي.

المطلوب إرفاق لفيفة إرسال الجريدة الأخيرة سواء لتجديده الاشتراكات أو للاحتجاج أو لتغيير العنوان.

ثمن التشر على أساس 45 د.ج للسطر.

## فهرس

### مُرَاسِيمٌ تَنظِيمِيَّةٌ

مرسوم رئاسي رقم 98 - 06 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لرئيس الجمهورية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	4
مرسوم رئاسي رقم 98 - 07 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الشؤون الخارجية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	4
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 08 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لرئيس الحكومة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	10
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 09 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير العدل من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	24
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 10 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الداخلية والجماعات المحلية والبيئة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	34
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 11 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير المالية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	58
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 12 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الطاقة والمناجم من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	84
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 13 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التجهيز والتهيئة العمرانية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	90
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 14 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الصناعة وإعادة الهيكلة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	98
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 15 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير المجاهدين من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	102
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 16 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التربية الوطنية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	108
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 17 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التعليم العالي والبحث العلمي من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	116
مرسوم تنفيذي رقم 98 - 18 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير المؤسسات الصغيرة والمتوسطة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 .....	123

## فهــوس (تابع)

- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 19 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الصحة والسكان من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 126
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 20 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير العمل والحماية الاجتماعية والتَّكَوينُ المهنِيَّ من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 132
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 21 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الفلاحة والصيد البحري من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 146
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 22 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير السياحة والصناعة التقليدية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 162
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 23 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير البريد والمواصلات من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 167
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 24 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير البريد والمواصلات بعنوان الميزانية الملحقة لنفقات التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 170
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 25 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الشؤون الدينية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 172
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 26 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير السكن من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 177
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 27 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير النقل من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 187
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 28 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التجارة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 193
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 29 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزيرة التضامن الوطني والعائلة بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 201
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 30 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الشباب والرياضة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 204
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 31 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الاتصال والثقافة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 210
- مرسوم تنفيذي رقم 98 - 32 مُؤرَّخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة للوزير المكلف بالعلاقات مع البرلمان بموجب قانون المالية لسنة 1998 ..... 216

# الصّفْرِيْمِ تَنْتَهِيَّة

- الفرع الرابع : وسيط الجمهورية ..... 81.363.000 دج.

المادة 2 : يتولى تسيير الاعتمادات المبينة في كل من الفروع المذكورة أعلاه على التوالي :

- الأمين العام للرئاسة،
- الأمين العام للحكومة،
- المحافظ السامي للأمازيغية،
- وسيط الجمهورية.

المادة 3 : ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

اليمين زروال



مرسوم رئاسي رقم 98 - 07 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الشؤون الخارجية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الجمهورية،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 6 - 125 (الفقرة الأولى) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997، المتضمن قانون المالية لسنة 1998،

مرسوم رئاسي رقم 98 - 06 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لرئاسة الجمهورية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الجمهورية،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 6 - 125 (الفقرة الأولى) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997، المتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتي :

المادة الأولى : توزع الاعتمادات المقدر مبلغها ببillion وثلاثمائة وستة وأربعين مليونا وثمانمائة وثلاثة وثمانين ألف دينار (1.346.883.000 دج)، والمخصصة لرئاسة الجمهورية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بأصل هذا المرسوم والمقسمة كما يأتي :

- الفرع الأول : رئاسة الجمهورية (الأمانة العامة) ..... 1.126.566.000 دج.

- الفرع الثاني : الأمانة العامة للحكومة ..... 108.154.000 دج،

- الفرع الثالث : المحافظة السامية للأمازيغية ..... 30.800.000 دج.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير الشؤون الخارجية، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

اليمن زروال

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بثمانية ملايين ومائتين واثنتين وأربعين مليوناً وثلاثمائة وخمسة وستين ألف دينار (8.242.365.000) المخصصة لوزير الشؤون الخارجية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

### الجدول الملحق

#### الاعتمادات المخصصة لوزير الشؤون الخارجية لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
174.900.000	الفرع الأول فرع وحيد	
109.650.000	الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية	
5.800.000	العنوان الثالث وسائل المصالح	
290.350.000	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
	الادارة المركزية - الأجر الرئيسي.....	01-31
	الادارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02-31
	الادارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر..... ولواحقها.....	03-31
	مجموع القسم الأول	
100.000	القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنح	
2.500.000	الادارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
	الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
2.600.000	مجموع القسم الثاني	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثالث</b> <b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
11.400.000	الادارة المركزية - المنح العائلية.....	01-33
60.000	الادارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02-33
79.600.000	الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03-33
5.592.000	الادارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04-33
<b>96.652.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b> <b>الأدوات وتسهير المصالح</b>	
120.000.000	الادارة المركزية - تسديد النفقات.....	01-34
9.218.000	الادارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02-34
12.029.000	الادارة المركزية - اللوازم.....	03-34
140.300.000	الادارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04-34
400.000	الادارة المركزية - الألبسة.....	05-34
10.500.000	الادارة المركزية - حظيرة السيارات .....	90-34
50.000	الادارة المركزية - الإيجار.....	92-34
-	الادارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة -	97-34
10.000	التعويضات المترتبة على الدولة.....	
<b>292.507.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b> <b>أشغال الصيانة</b>	
9.940.000	الادارة المركزية - صيانة المباني.....	01-35
<b>9.940.000</b>	<b>مجموع القسم الخامس</b>	
	<b>القسم السادس</b> <b>إمانتات التسيير</b>	
21.665.000	إعانة لوكالة الجزائرية للتعاون الدولي.....	01-36
<b>21.665.000</b>	<b>مجموع القسم السادس</b>	

الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
	القسم السابع النفقات المختلفة	
8.000.000	الادارة المركزية - المؤتمرات الدولية.....	01 - 37
19.280.000	الادارة المركزية - الدفع الجزاـي.....	02 - 37
لبيان	لجنة متابعة جلسات الجالية الجزائرية المقيمة بالخارج.....	03 - 37
<u>27.280.000</u>	<u>مجموع القسم السابع</u>	
<u>740.994.000</u>	<u>مجموع العنوان الثالث</u>	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثاني النشاط الدولي	
630.000.000	المشاركة في الهيئات الدولية.....	01 - 42
454.000.000	التعاون الدولي.....	03 - 42
1.000.000	العمل المغاربي.....	04 - 42
<u>1.085.000.000</u>	<u>مجموع القسم الثاني</u>	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
	الادارة المركزية - المنح - تكمـلة المنـح - تعويضـات التـدريب -	01 - 43
950.000.000	نفقات التكوين في الخارج.....	
<u>950.000.000</u>	<u>مجموع القسم الثالث</u>	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخلـل الفئـات الاجتماعية	01 - 46
500.000	المحروـمة.....	
<u>500.000</u>	<u>مجموع القسم السادس</u>	
<u>2.035.500.000</u>	<u>مجموع العنوان الرابع</u>	
<u>2.776.494.000</u>	<u>مجموع الفرع الجزائـي الأول</u>	

## جدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنويين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثاني المصالح الموجودة في الخارج	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
1.569.500.000	المصالح الموجودة في الخارج - الأجر الرئيسي.....	11-31
2.050.000.000	المصالح الموجودة في الخارج - التعويضات و المنح المختلفة.....	12 - 31
14.000.000	المصالح الموجودة في الخارج - الموظفون المناوبون و الملايامون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
3.633.500.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
12.200.000	المصالح الموجودة في الخارج - المنح العائلية.....	11 - 33
250.000	المصالح الموجودة في الخارج - المنح الاختيارية.....	12 - 33
270.000.000	المصالح الموجودة في الخارج - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
282.450.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع الأدوات و تسخير المصالح	
204.000.000	المصالح الموجودة في الخارج - تسديد التفقات.....	11 - 34
168.399.000	المصالح الموجودة في الخارج - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
44.104.000	المصالح الموجودة في الخارج - اللوازم.....	13 - 34
258.000.000	المصالح الموجودة في الخارج - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
1.750.000	المصالح الموجودة في الخارج - الألبسة.....	15 - 34
137.000.000	المصالح الموجودة في الخارج - حظيرة السيارات .....	91 - 34
539.800.000	المصالح الموجودة في الخارج - الإيجار.....	93 - 34
1.353.053.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنويين	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
166.868.000	المصالح الموجودة في الخارج - صيانة المباني.....	11-35
166.868.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
لبيان	المصالح الموجودة في الخارج - نفقات تسيير المراكز الدبلوماسية والقنصلية الجديدة.....	11 - 37
10.000.000	المصالح الموجودة في الخارج - العمل الدبلوماسي - المصاريف المختلفة.....	21 - 37
10.000.000	مجموع القسم السابع	
5.445.871.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
20.000.000	المصالح الموجودة في الخارج - نفقات مساعدة المواطنين في الخارج.....	91 - 46
20.000.000	مجموع القسم السادس	
20.000.000	مجموع العنوان الرابع	
5.465.871.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
8.242.365.000	مجموع الفرع الأول	
8.242.365.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الشؤون الخارجية	

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997، والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدّر مبلغها بـ 1.208.982.000 دج وثمانين ألف دينار وثمانية ملايين وتسعمائة وأثنين والمخصصة لرئيس الحكومة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** ينشر هذا المرسوم في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية. حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أو يحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98-08 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لرئيس الحكومة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 4-85 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لمصالح رئيس الحكومة لسنة 1998 من ميزانية التسيير  
والمزودة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الأول	
	رئيس الحكومة	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
67.368.000	رئيس الحكومة - الأجر الرئيسي.....	01-31
55.672.000	رئيس الحكومة - التعويضات والمنح المختلفة.....	02-31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتبارات المخصصة (دج)	العنادين	رقم الأبواب
6.731.000	رئيس الحكومة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وواحدها.....	03 - 31
129.771.000	مجموع القسم الأول	
	<b>القسم الثاني</b>	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
للبيان	رئيس الحكومة - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
1.520.000	رئيس الحكومة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
1.520.000	مجموع القسم الثاني	
	<b>القسم الثالث</b>	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
6.531.000	رئيس الحكومة - المنح العائلية.....	01 - 33
20.000	رئيس الحكومة - المنح الاختيارية.....	02 - 33
29.628.000	رئيس الحكومة - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
1.853.000	رئيس الحكومة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
38.032.000	مجموع القسم الثالث	
	<b>القسم الرابع</b>	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
21.679.000	رئيس الحكومة - تسديد النفقات.....	01 - 34
1.152.000	رئيس الحكومة - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
3.800.000	رئيس الحكومة - اللوازم.....	03 - 34
6.000.000	رئيس الحكومة - التكاليف الملحة.....	04 - 34
288.000	رئيس الحكومة - الألبسة.....	05 - 34
	رئيس الحكومة - نفقات أشغال الخبراء الوطنيين و/ أو الأجانب	07 - 34
5.000.000	وإقامتهم.....	
	رئيس الحكومة - نفقات تسهيل المصالح المشتركة لإقامة الدولة	08 - 34
17.840.000	بنادي الصنوبر.....	
7.435.000	رئيس الحكومة - حظيرة السيارات.....	80 - 34
39.178.000	رئيس الحكومة - الإيجار.....	92 - 34
17.000	رئيس الحكومة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
102.389.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنابر	رقم الأبواب
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
1.151.000	..... رئيس الحكومة - صيانة المباني	01 - 35
1.151.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	إعانت التسيير	
1.000.000	..... إعانت للمجمع الجزائري للغة العربية	02 - 36
53.823.000	..... إعانت لوكالة ترقية الاستثمار ودعمها ومتابعتها	04 - 36
33.352.000	..... إعانت للديوان الوطني لحو الامية وتعليم الكبار	05 - 36
88.175.000	مجموع القسم السادس	
	القسم السابع	
	النفقات المختلفة	
630.000	..... رئيس الحكومة - نفقات مختلفة	01 - 37
400.000	..... رئيس الحكومة - تنظيم المؤتمرات واللتقيات	02 - 37
7.656.000	..... رئيس الحكومة - الدفع الجزائري	03 - 37
8.686.000	مجموع القسم السابع	
369.724.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
210.000	..... رئيس الحكومة - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسقبة	01 - 43
	..... نفقات التكوين	
للبيان	..... مشاركة الجزائر بالعرض العالمي لشبونة 1998	02 - 43
210.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
830.000	رئيس الحكومة - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية ..... المرومة	01 - 46
830.000	مجموع القسم السادس	
1.040.000	مجموع العنوان الرابع	
370.764.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
370.764.000	مجموع الفرع الأول	
	الفرع الثاني	
	المذوب للتخطيط	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
60.000.000	الادارة المركزية - الأجر الرئيسية.....	21 - 31
30.573.000	الادارة المركزية - التعويضات و المنح المختلفة.....	22 - 31
4.334.000	الادارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	23 - 31
94.907.000	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
5.000 للبيان	الادارة المركزية - ريع حوادث العمل..... الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار المسدية.....	21 - 32 22 - 32
5.000	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
3.910.000 30.000 21.492.000 1.952.000	الادارة المركزية - المنح العائلية..... الادارة المركزية - المنح الاختيارية..... الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي..... الادارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	21 - 33 22 - 33 23 - 33 24 - 33
27.384.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
6.355.000 1.500.000 1.445.000 2.610.000 68.000 1.300.000 للبيان 10.000	الادارة المركزية - تسديد النفقات..... الادارة المركزية - الأدوات والأثاث..... الادارة المركزية - اللوازم..... الادارة المركزية - التكاليف الملحة..... الادارة المركزية - الألبسة..... الادارة المركزية - حظيرة السيارات..... الادارة المركزية - الإيجار..... الادارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	21 - 34 22 - 34 23 - 34 24 - 34 25 - 34 90 - 34 93 - 34 98 - 34
13.288.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
650.000	القسم الخامس أشغال الصيانة الادارة المركزية - صيانة المباني.....	21 - 35
650.000	مجموع القسم الخامس	
168.000.000	القسم السادس إعانت التسيير إعانت للديوان الوطني للإحصائيات.....	21 - 36
168.000.000	مجموع القسم السادس	
3.400.000	القسم السابع النفقات المختلفة المجلس الوطني للإحصائيات - نفقات التسيير.....	21 - 37
6.456.000	الادارة المركزية - الدفع الجزاوي.....	22 - 37
9.856.000	مجموع القسم السابع	
314.090.000	مجموع العنوان الثالث	
400.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين.....	21 - 43
400.000	مجموع القسم الثالث	
120.000	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن الادارة المركزية - الدعم المباشر لمداخل الفئات الاجتماعية المعرضة.....	21 - 46
120.000	مجموع القسم السادس	
520.000	مجموع العنوان الرابع	
314.610.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	الفرع المزئي الثاني المصالح الامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
165.533.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - التخطيط - الأجر الرئيسية.....	11 - 31
74.364.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - التخطيط - التعويضات والمنح المختلفة.....	12 - 31
4.911.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - التخطيط - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
244.808.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنح	
10.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - التخطيط - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
230.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - التخطيط - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
240.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
16.856.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - التخطيط - المنح العائلية.....	11 - 33
50.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - التخطيط - المنح الاختيارية.....	12 - 33

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
57.327.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
5.884.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
80.117.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
3.600.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - تسديد النفقات.....	11 - 34
2.450.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
5.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - اللوازم.....	13 - 34
2.700.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - التكاليف الملحة.....	14 - 34
192.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - الألبسة.....	15 - 34
3.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - حظيرة السيارات.....	81 - 34
430.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - الإيجار.....	95 - 34
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	96 - 34
لبيان		
17.872.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
879.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - صيانة المباني.....	11 - 35
879.000	مجموع القسم الخامس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السابع النفقات المختلفة	
14.334.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - الدفع الجزافي ..	11 - 37
14.334.000	مجموع القسم السابع	
358.250.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
700.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التخطيط - الدعم المباشر لداخيل الفئات الاجتماعية المحرومة .....	11 - 46
700.000	مجموع القسم السادس	
700.000	مجموع العنوان الرابع	
358.950.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
673.560.000	مجموع الفرع الثاني	
	الفرع الثالث المندوب للإصلاحات الاقتصادية	
	الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
3.564.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - الأجور الرئيسية .....	01 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

العتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
2.602.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
300.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وواحصها.....	03 - 31
<b>6.466.000</b>	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
200.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
<b>200.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
200.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - المنح العائلية.....	01 - 33
5.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
1.481.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
98.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
<b>1.784.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
390.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - تسديد النفقات.....	01 - 34
115.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
160.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - اللوازم.....	03 - 34
420.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - التكاليف الملحقة.....	04 - 34
13.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - الألبسة.....	05 - 34
180.000	المندوب للإصلاحات الاقتصادية - حظيرة السيارات.....	91 - 34
<b>1.278.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنويين	رقم الأبواب
للبيان	القسم الخامس أشغال الصيانة المندوب للإصلاحات الاقتصادية - صيانة المباني.....	01 - 35
للبيان	مجموع القسم الخامس	
382.000	القسم السابع النفقات المختلفة المندوب للإصلاحات الاقتصادية - الدفع الجزافي.....	01 - 37
382.000	مجموع القسم السابع	
10.110.000	مجموع العنوان الثالث	
للبيان	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي المندوب للإصلاحات الاقتصادية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسقبة - نفقات التكوين.....	01 - 43
للبيان	مجموع القسم الثالث	
20.000	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المندوب للإصلاحات الاقتصادية - الدعم المباشر لمدخيل الفئات الاجتماعية المعروفة.....	01 - 46
20.000	مجموع القسم السادس	
20.000	مجموع العنوان الرابع	
10.130.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
10.130.000	مجموع الفرع الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	الفرع الرابع	
	الوزير المنتدب المكلف بالإصلاح الإداري والوظيف العمومي	
	الفرع المجزئ الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
01-31	الادارة المركزية - الاجور الرئيسية.....	63.875.000
02-31	الادارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	40.612.000
03-31	الادارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الاجور ولواحقها.....	2.900.000
	مجموع القسم الأول	107.387.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
01-32	الادارة المركزية - دينوع حوادث العمل.....	10.000
02-32	الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	292.000
	مجموع القسم الثاني	302.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
01-33	الادارة المركزية - المنح العائلية.....	4.350.000
02-33	الادارة المركزية - المنح الاختيارية.....	20.000
03-33	الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	25.000.000
04-33	الادارة المركزية - المساعدة في الخدمات الاجتماعية.....	1.845.000
	مجموع القسم الثالث	31.215.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
2.920.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01-34
870.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02-34
1.000.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03-34
1.880.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04-34
60.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05-34
1.000.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	82-34
200.000	الإدارة المركزية - الإيجار.....	96-34
-	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتقبة على الدولة.....	97-34
10.000		
7.940.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
834.000	الإدارة المركزية - صيانة المباني .....	01-35
834.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس النفقات المختلفة	
150.000	الإدارة المركزية - تنظيم المؤتمرات والملتقيات .....	01-37
6.250.000	الإدارة المركزية - الدفع الجزافي .....	02-37
6.400.000	مجموع القسم السادس	
154.078.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي و الثقافي	
	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين .....	01-43
250.000		
250.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
200.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية ..... الحرومة	01-46
200.000	مجموع القسم السادس	
450.000	مجموع العنوان الرابع	
154.528.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
154.528.000	مجموع الفرع الرابع	
1.208.982.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لرئيس الحكومة	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بثمانية ملايين ومائتين وواحد وتسعين مليونا وأربععمائة وثمانية وخمسين ألف دينار (8.291.458.000 دج) والمخصصة لوزير العدل من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير العدل، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 09 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير العدل من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 4 و 125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتصل بقوانين المالية، العدل والتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

#### الاعتمادات المخصصة لوزير العدل لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
50.250.000	الفرع الأول	
28.637.000	مديرية الإدارة العامة	
3.187.000	الفرع الجزئي الأول	
82.074.000	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
	الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجور ..... ولوائحها	03 - 31
	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنادين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
220.000	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
11.675.000	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
<b>11.895.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
2.850.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
200.000	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
19.844.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
2.253.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
<b>25.147.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
3.000.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
1.000.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
13.000.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
128.174.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
120.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
2.495.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
5.000.000	الإدارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34
10.000	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
<b>152.799.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
1.199.000	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
<b>1.199.000</b>	<b>مجموع القسم الخامس</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
58.596.000	القسم السادس إمانت التسيير إمانتة لتسهيل المعهد الوطني للقضاء.....	01 - 36
17.402.000	إعانتة لتسهيل المدرسة الوطنية لكتاب الضبط.....	02 - 36
75.998.000	مجموع القسم السادس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
6.000.000	الادارة المركزية - مصاريف تنظيم المؤتمرات والللتقييات.....	01 - 37
4.711.000	الادارة المركزية - الدفع الجزاوي.....	02 - 37
1.000.000	نفقات تسهيل المجلس الأعلى للقضاء.....	04 - 37
11.711.000	مجموع القسم السابع	
360.823.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
800.000	الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب.....	01 - 43
800.000	المسبقة - نفقات التكوين.....	
	مجموع القسم الثالث	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
200.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المرومة.....	01 - 46
200.000	مجموع القسم السادس	
1.000.000	مجموع العنوان الرابع	
361.823.000	مجموع الفرع المجزئ الأول	

## المدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثاني المصالح القضائية	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
1.592.899.000	المصالح القضائية - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
.891.713.000	المصالح القضائية - التعويضات والمنح المختلفة.....	12 - 31
89.488.000	المصالح القضائية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وواحصها.....	13 - 31
2.574.100.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
122.643.000	المصالح القضائية - المنح العائلية.....	11 - 33
597.100.000	المصالح القضائية - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
61.513.000	المصالح القضائية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
781.256.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع الأدوات وتسخير المصالح	
11.000.000	المصالح القضائية - تسديد النفقات.....	11 - 34
3.650.000	المصالح القضائية - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
38.250.000	المصالح القضائية - اللوازم.....	13 - 34
38.000.000	المصالح القضائية - التكاليف الملحة.....	14 - 34
2.106.000	المصالح القضائية - الألبسة.....	15 - 34
27.640.000	المصالح القضائية - حظيرة السيارات.....	80 - 34
2.000.000	المصالح القضائية - الإيجار.....	93 - 34
122.646.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
8.340.000	القسم الخامس أشغال الصيانة المصالح القضائية - صيانة المباني	11 - 35
8.340.000	مجموع القسم الخامس	
50.000.000	القسم السادس النفقات المختلفة المصالح القضائية - نفقات القضاء الجنائي	11 - 37
136.787.000	المصالح القضائية - الدفع الجزافي	12 - 37
186.787.000	مجموع القسم السادس	
3.673.129.000	مجموع العنوان الثالث	
2.161.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المصالح القضائية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة	11 - 46
2.161.000	مجموع القسم السادس	
2.161.000	مجموع العنوان الرابع	
3.675.290.000	مجموع الفرع الجزائري الثاني	
4.037.113.000	مجموع الفرع الأول	
15.346.000	الفرع الثاني إدارة السجون وإعادة التربية الفرع الجزائري الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفوون - مرتبات العمل إدارة السجون - الأجور الرئيسية	21 - 31

## الجدول الملحق ( تابع )

الاعتمادات المخصصة ( دج )	العناوين	رقم الأبواب
9.520.000	إدارة السجون - التعويضات والمنح المختلفة.....	22 - 31
1.518.000	إدارة السجون - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولوارتها.....	23 - 31
<b>26.384.000</b>	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
3.502.000	إدارة السجون - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	22 - 32
<b>3.502.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
300.000	إدارة السجون - المنح العائلية.....	21 - 33
200.000	إدارة السجون - المنح الاختيارية.....	22 - 33
5.968.000	إدارة السجون - الضمان الاجتماعي.....	23 - 33
705.000	إدارة السجون - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	24 - 33
<b>7.173.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
1.870.000	إدارة السجون - تسديد النفقات.....	21 - 34
625.000	إدارة السجون - الأدوات والأثاث.....	22 - 34
1.350.000	إدارة السجون - اللوازم.....	23 - 34
1.785.000	إدارة السجون - التكاليف الملحة.....	24 - 34
38.000	إدارة السجون - الألبسة.....	25 - 34
20.000.000	إدارة السجون - الأسلحة.....	26 - 34
400.000	إدارة السجون - حظيرة السيارات.....	93 - 34
900.000	إدارة السجون - الإيجار.....	94 - 34
<b>26.968.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
21 - 35	القسم الخامس أشغال الصيانة إدارة السجون - صيانة المباني.....	334.000
03 - 36	مجموع القسم الخامس القسم السادس إعانت التسيير إعانت لتسهيل المدرسة الوطنية لإدارة السجون.....	334.000 24.181.000
21 - 37	مجموع القسم السادس القسم السابع النفقات المختلفة إدارة السجون - نفقات تنظيم المؤتمرات واللتقيات.....	24.181.000 800.000
22 - 37	إدارة السجون - الدفع الجزاكي.....	1.492.000
23 - 37	إدارة السجون - نفقات مختلفة.....	1.000.000
21 - 43	مجموع القسم السابع مجموع العنوان الثالث العنوان الرابع التدخلات العمومية	3.292.000 91.834.000
22 - 43	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي إدارة السجون - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين.....	5.000.000 1.800.000
	إدارة السجون - النشاط التربوي والثقافي والرياضي لصالح المحبوسين.....	6.800.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
	القسم السادس	
50.000	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
	إدارة السجون - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المرومة.....	21 - 46
50.000	مجموع القسم السادس	
6.850.000	مجموع العنوان الرابع	
98.684.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
	الفرع الجزئي الثاني	
1.346.895.000	مؤسسات السجون	
1.242.076.000	الموظفون - مرتبات العمل	
2.588.971.000	مؤسسات السجون - الأجر الرئيسي ..... مؤسسات السجون - التعويضات والمنح المختلفة.....	31 - 31 32 - 31
160.000	مجموع القسم الاول	
160.000	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
	مؤسسات السجون - ريع حوادث العمل.....	31 - 32
160.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
79.500.000	مؤسسات السجون - المنح العائلية.....	31 - 33
564.887.000	مؤسسات السجون - الضمان الاجتماعي.....	33 - 33
49.171.000	مؤسسات السجون - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	34 - 33
693.558.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
7.000.000	مؤسسات السجون - تسديد النفقات.....	31 - 34
9.200.000	مؤسسات السجون - الأدوات والأثاث.....	32 - 34
14.960.000	مؤسسات السجون - اللوازم.....	33 - 34
29.200.000	مؤسسات السجون - التكاليف الملحة.....	34 - 34
61.762.000	مؤسسات السجون - الآلبة.....	35 - 34
410.280.000	مؤسسات السجون - التغذية.....	36 - 34
42.200.000	مؤسسات السجون - الأدوات والأثاث ومعدات النوم والمطعم.....	37 - 34
10.000.000	مؤسسات السجون - الأدوات التربوية ومعداتها والأدوات.....	38 - 34
72.250.000	مؤسسات السجون - الأدوات الطبية وأدوات النظافة.....	39 - 34
13.623.000	مؤسسات السجون - حظيرة السيارات.....	91 - 34
150.000	مؤسسات السجون - الإيجار.....	92 - 34
670.625.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
45.175.000	مؤسسات السجون - صيانة المباني.....	31 - 35
45.175.000	<b>مجموع القسم الخامس</b>	
	<b>القسم السادس</b>	
	<b>النفقات المختلفة</b>	
1.000.000	مؤسسات السجون - نفقات القضاء الجنائي.....	31 - 37
152.222.000	مؤسسات السجون - الدفع الجزافي.....	32 - 37
	نفقات تسخير المركز الوطني والمراکز الجهوية لمراقبة وتوجيه	33 - 37
1.500.000	المحبوسين.....	
2.400.000	نفقات تسخير مصالح السجون في الوسط المفتوح.....	34 - 37
157.122.000	<b>مجموع القسم السادس</b>	
4.155.611.000	<b>مجموع العنوان الثالث</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
50.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن مؤسسات السجون - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	31 - 46
50.000	مجموع القسم السادس	
50.000	مجموع العنوان الرابع	
4.155.661.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
4.254.345.000	مجموع الفرع الثاني	
8.291.458.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير العدل	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بثلاثة وأربعين مليارا وخمسة وتسعين مليونا وثلاثة عشر ألف دينار (43.095.013.000 دج) والمحصصة لوزير الداخلية والجماعات المحلية والبيئة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير الداخلية والجماعات المحلية والبيئة، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 10 المؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الداخلية والجماعات المحلية والبيئة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 85 - 4 و 125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997، المتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير الداخلية والجماعات المحلية والبيئة لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
128.000.000	الفرع الأول الإدارة العامة الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
103.700.000	الإدارية المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
5.240.000	الإدارية المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجور ولواحقها.....	03 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
204.000	الموظفون المتعاقدون - الأجور الرئيسية.....	81 - 31
51.000	الموظفون المتعاونون - التعويضات والمنح المختلفة.....	82 - 31
<b>237.195.000</b>	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
50.000	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
<b>16.000.000</b>	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
<b>16.050.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
10.310.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
. 560.000	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
<b>54.961.000</b>	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
<b>5.074.000</b>	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
<b>70.905.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
18.592.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
5.675.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
5.355.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
3.285.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
405.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
3.932.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
51.000	الإدارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34

## الجدول الملحق ( ثابع )

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
10.000	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - ..... التعويضات المرتربة على الدولة	96 - 34
37.305.000	مجموع القسم الرابع  القسم الخامس أشغال الصيانة	
626.000	الإدارية المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
626.000	مجموع القسم الخامس  القسم السادس إعانت التسيير	
14.711.000	إعانة للمدرسة الوطنية للمواصلات.....	01 - 36
38.520.000	إعانة للمدرسة الوطنية للحماية الدينية.....	02 - 36
53.231.000	مجموع القسم السادس  القسم السابع النفقات المختلفة	
10.000.000	الإدارية المركزية - المصارييف المختلفة.....	01 - 37
13.740.000	الإدارية المركزية - الدفع الجزافي.....	02 - 37
103.000.000	الإدارية المركزية - الحالة الدينية.....	03 - 37
2.700.000	الإدارية المركزية - المؤتمرات واللقاءات .....	04 - 37
3.150.000	الإدارية المركزية - الانتخابات.....	05 - 37
132.590.000	مجموع القسم السابع	
547.902.000	مجموع العنوان الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة ( دج )	العنوانين	رقم الأبواب
	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين.....	01 - 43
100.000	100.000	
	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات الادارة المركزية - مساهمة لمركز البحث في علم الفلك والفيزياء الفلكية والفيزياء الأرضية.....	01 - 44
72.100.000	72.100.000	
	مجموع القسم الرابع	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن الادارة المركزية - الدعم المباشر لمدخلات الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
600.000	600.000	
	مجموع القسم السادس	
72.800.000	مجموع العنوان الرابع	
620.702.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
3.261.889.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
1.329.674.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات و المزاج المختلف.....	12 - 31

## المدخل الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
86.667.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجرور ولوائحها.....	13 - 31
96.741.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون للأمن الوطني - الأجرور ولوائحها.....	14 - 31
4.774.971.000	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
2.870.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
195.800.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدم..... والأضرار الجسدية.....	12 - 32
198.670.000	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
489.550.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
1.700.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح الاختيارية.....	12 - 33
1.096.455.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
94.832.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
1.682.537.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
35.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
12.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
23.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
46.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
9.750.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34
10.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - العتاد التقني لمصالح المواصلات الوطنية.....	52-34

الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
29.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
2.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	93 - 34
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات	98 - 34
480.000	الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	
167.230.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
17.375.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11 - 35
17.375.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - نفقات مرتبطة بإدارة حالة	11 - 37
5.000.000	الطوارئ في بعض الولايات.....	
264.114.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي.....	12 - 37
400.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تنظيم العشابة.....	13 - 37
4.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الحالة المدنية.....	14 - 37
12.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الانتخابات.....	15 - 37
285.514.000	مجموع القسم السادس	
7.126.297.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تكوين الموظفين وتحسين	12 - 43
2.140.000	مستواهم.....	
2.140.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنادين	رقم الأبواب
	القسم السادس	
24.000.000	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخليل الفئات الاجتماعية المعروفة.....	12 - 46
24.000.000	مجموع القسم السادس	
26.140.000	مجموع العنوان الرابع	
7.152.437.000	مجموع الفرع العزئي الثاني	
	الفرع العزئي الثالث	
	مديرية التنسيق لأمن الإقليم	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
336.000	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - الأجور الرئيسية.....	41 - 31
576.000	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - التعويضات و المنح المختلفة .....	42 - 31
	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - الموظفون المناوبون و المياومون -	43 - 31
لبيان	الأجور ولوائحها.....	
912.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
100.000	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.	42 - 32
100.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
60.000	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - المنح العائلية.....	41 - 33
لبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - المنح الاختيارية.....	42 - 33

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
290.000 للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - الضمان الاجتماعي ..... مديرية التنسيق لأمن الإقليم - المساهمة في الخدمات الاجتماعية .....	43 - 33 44 - 33
350.000	مجموع القسم الثالث	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
100.000 للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - تسديد النفقات ..... مديرية التنسيق لأمن الإقليم - الأدوات والأثاث .....	41 - 34 42 - 34
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - اللوازم.....	43 - 34
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - التكاليف الملحقة.....	44 - 34
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - الألبسة.....	45 - 34
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - العتاد التقني لمصلحة المواصلات	47 - 34
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - لوازم الاستغلال لمصلحة المواصلات.	48 - 34
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - حظيرة السيارات.....	92 - 34
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - الإيجار.....	93 - 34
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	98 - 34
· 100.000	مجموع القسم الرابع	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - صيانة المباني و منشآتها ..... التقنية .....	41 - 35
للبيان	مجموع القسم الخامس	
	<b>القسم السادس</b>	
	<b>النفقات المختلفة</b>	
للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - نفقات مختلفة .....	41 - 37
100.000 للبيان	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - الدفع الجزاكي .....	42 - 37
100.000	مديرية التنسيق لأمن الإقليم - المؤتمرات والملتقيات .....	43 - 37
1.562.000	مجموع القسم السادس	
	مجموع العنوان الثالث	

## الدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
للبيان	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي مديرية التنسيق لأمن الإقليم - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسقبة - نفقات التكوين.....	41 - 43
للبيان	مجموع القسم الثالث  القسم السادس  النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن مديرية التنسيق لأمن الإقليم - الدعم المباشر لداخليل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	41 - 46
للبيان	مجموع القسم السادس مجموع العنوان الرابع مجموع الفرع الجزئي الثالث مجموع الفرع الأول  الفرع الثاني المديرية العامة للأمن الوطني	
للبيان	الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية  العنوان الثالث وسائل المصالح  القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
1.562.000	الأمن الوطني - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
7.774.701.000	الأمن الوطني - التعويضات و المنح المختلفة .....	02 - 31
	الأمن الوطني - الموظفون المناوبون و المياومون - الأجور ولواحقها.....	03 - 31
8.317.033.000		
9.449.292.000		
25.955.000		
17.792.280.000	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (درج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
3.190.000	الأمن الوطني - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
317.900.000	الأمن الوطني - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
321.090.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
533.600.000	الأمن الوطني - المنح العائلية.....	01 - 33
2.000.000	الأمن الوطني - المنح الاختيارية.....	02 - 33
4.263.918.000	الأمن الوطني - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
270.629.000	الأمن الوطني - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
5.070.147.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصانع	
75.300.000	الأمن الوطني - تسديد النفقات.....	01 - 34
303.000.000	الأمن الوطني - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
86.010.000	الأمن الوطني - اللوازم.....	03 - 34
119.815.000	الأمن الوطني - التكاليف الملحة.....	04 - 34
1.350.000.000	الأمن الوطني - الألبسة.....	05 - 34
210.000.000	الأمن الوطني - التغذية.....	06 - 34
60.000.000	الأمن الوطني - اكتساب اللوازم وصيانة الأدوات التقنية لمصلحة المواصلات.....	07 - 34
202.000.000	الأمن الوطني - أدوات الوقاية والحماية.....	08 - 34
761.340.000	الأمن الوطني - حظيرة السيارات.....	90 - 34
10.700.000	الأمن الوطني - الإيجار.....	92 - 34
3.000.000	الأمن الوطني - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	96 - 34
3.181.165.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
	القسم الخامس	
118.550.000	أشغال الصيانة	01 - 35
.....	الأمن الوطني - صيانة المباني و منشآتها التقنية	
118.550.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
5.200.000	النفقات المختلفة	01 - 37
1.065.980.000	الأمن الوطني - المصارييف المختلفة	02 - 37
.....	الأمن الوطني - الدفع الجزافي	
1.071.180.000	مجموع القسم السادس	
27.554.412.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
200.000	الأمن الوطني - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب	01 - 43
.....	المسبقة - نفقات التكوين	
200.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
10.000.000	الأمن الوطني - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية	01 - 46
.....	المحرومة	
10.000.000	مجموع القسم السادس	
10.200.000	مجموع العنوان الرابع	
27.564.612.000	مجموع الفرع الجزائري الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية للأمن الوطني	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الرابع الأدوات وتسخير المصالح	
26.000.000	المصالح اللامركزية للأمن الوطني - تسديد النفقات.....	11 - 34
90.000.000	المصالح اللامركزية للأمن الوطني - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
104.790.000	المصالح اللامركزية للأمن الوطني - اللوازم.....	13 - 34
63.985.000	المصالح اللامركزية للأمن الوطني - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
350.000.000	المصالح اللامركزية للأمن الوطني - التغذية.....	16 - 34
51.260.000	المصالح اللامركزية للأمن الوطني - حظيرة السيارات.....	91 - 34
686.035.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
	المصالح اللامركزية للأمن الوطني - صيانة المباني ومنتشراتها التقنية.....	11 - 35
271.693.000	مجموع القسم الخامس	
271.693.000	مجموع العنوان الثالث	
957.728.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
957.728.000	مجموع الفرع الثاني	
28.522.340.000		

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	الفرع الثالث المديرية العامة للحماية المدنية الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
2.100.604.000	الحماية المدنية - الأجر الرئيسي.....	01 - 31
1.600.914.000	الحماية المدنية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
	الحماية المدنية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	03 - 31
1.740.000		
3.703.258.000	مجموع القسم الأول القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنح	
1.712.000	الحماية المدنية - ديمومة حوادث العمل.....	01 - 32
5.000.000	الحماية المدنية - معاش الخدمة والأضرار الجسمية.....	02 - 32
6.712.000	مجموع القسم الثاني القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
309.000.000	الحماية المدنية - المنح العائلية.....	01 - 33
600.000	الحماية المدنية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
888.364.000	الحماية المدنية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
61.126.000	الحماية المدنية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
1.259.090.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة ( دج )
	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
01 - 34	الحماية المدنية - تسديد النفقات	24.000.000
02 - 34	الحماية المدنية - الأدوات والأثاث	10.000.000
03 - 34	الحماية المدنية - اللوازم	11.000.000
04 - 34	الحماية المدنية - التكاليف الملحقة	21.240.000
05 - 34	الحماية المدنية - الألبسة	166.275.000
06 - 34	الحماية المدنية - التغذية	20.000.000
90 - 34	الحماية المدنية - حظيرة السيارات	37.440.000
92 - 34	الحماية المدنية - الإيجار	947.000
96 - 34	الحماية المدنية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة	10.000
	مجموع القسم الرابع	290.912.000
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
01 - 35	الحماية المدنية - صيانة المباني	1.751.000
	مجموع القسم الخامس	1.751.000
	القسم السادس النفقات المختلفة	
02 - 37	الحماية المدنية - الدفع الجزافي	222.091.000
03 - 37	الحماية المدنية - المؤتمرات والملتقيات	800.000
	مجموع القسم السادس	222.891.000
	مجموع العنوان الثالث	5.484.614.000
	العنوان الرابع الدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
01 - 43	الحماية المدنية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين	3.000.000
	مجموع القسم الثالث	3.000.000

## المدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
400.000	الحماية المدنية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
400.000	مجموع القسم السادس	
3.400.000	مجموع العنوان الرابع	
5.488.014.000	مجموع الفرع العذري الأول	
	الفرع العذري الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للحماية المدنية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
69.242.000	المصالح اللامركزية التابعة للحماية المدنية - الموظفون المنابعون والمياومون - الموظفون المكلفوون بحراسة السباحة الأجر ولواحقها.....	13 - 31
69.242.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
20.400.000	المصالح اللامركزية التابعة للحماية المدنية - تسديد النفقات.....	11 - 34
4.980.000	المصالح اللامركزية التابعة للحماية المدنية - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
12.950.000	المصالح اللامركزية التابعة للحماية المدنية - اللوازم.....	13 - 34
26.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للحماية المدنية - التكاليف الملحة..	14 - 34
168.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للحماية المدنية - التغذية.....	16 - 34
98.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للحماية المدنية - حظيرة السيارات..	91 - 34
330.830.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة ( دج )	العنوانين	رقم الأبواب
41.700.000	القسم الخامس أشغال الصيانة المصالح اللامركزية التابعة للحماية المدنية - صيانة المباني ومنشآتها التقنية.....	11 - 35
41.700.000	مجموع القسم الخامس	
441.772.000	مجموع العنوان الثالث	
441.772.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
5.929.786.000	مجموع الفرع الثالث  الفرع الرابع  تسخير قصر الحكومة الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل  قصر الحكومة - الأجر الرئيسي..... قصر الحكومة - التعويضات والمنح المختلفة..... قصر الحكومة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	
12.028.000	مجموع القسم الأول	21 - 31
1.554.000		22 - 31
4.750.000		23 - 31
18.332.000		
2.408.000	القسم الثالث  الموظفون - التكاليف الاجتماعية قصر الحكومة - المنح العائلية.....	21 - 33
40.000	قصر الحكومة - المنح الاختيارية.....	22 - 33
3.260.000	قصر الحكومة - الضمان الاجتماعي.....	23 - 33
5.708.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصا...	
120.000	قصر الحكومة - تسديد النفقات.....	21 - 34
200.000	قصر الحكومة - الأدوات والأثاث.....	22 - 34
550.000	قصر الحكومة - اللوازم.....	23 - 34
3.933.000	قصر الحكومة - التكاليف الملحة.....	24 - 34
124.000	قصر الحكومة - الآلبيسة.....	25 - 34
280.000	قصر الحكومة - حظيرة السيارات.....	70 - 34
5.207.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
3.058.000	قصر الحكومة - صيانة المباني.....	21 - 35
3.058.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس النفقات المختلفة	
815.000	قصر الحكومة - الدفع الجزائري.....	25 - 37
815.000	مجموع القسم السادس	
33.120.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
	قصر الحكومة - الدعم المباشر لمدخيل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	21 - 46
200.000	مجموع القسم السادس	
200.000	مجموع العنوان الرابع	
200.000	مجموع الفرع الجزائري الأول	
33.320.000	مجموع الفرع الرابع	

المدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الخامس كتابة الدولة للبيئة الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول <b>الموظفوون - مرتبات العمل</b>	
80.524.000	كتابة الدولة للبيئة - الأجر الرئيسي.....	01 - 31
51.131.000	كتابة الدولة للبيئة - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
	كتابة الدولة للبيئة - الموظفوون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	03 - 31
8.342.000	<b>مجموع القسم الأول</b>	
139.997.000		
للبيان	<b>القسم الثاني</b> <b>الموظفوون - المعاشات والمنح</b>	
للبيان	كتابة الدولة للبيئة - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
للبيان	كتابة الدولة للبيئة - معاشات الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b> <b>الموظفوون - التكاليف الاجتماعية</b>	
4.080.000	كتابة الدولة للبيئة - المنح العائلية.....	01 - 33
100.000	كتابة الدولة للبيئة - المنح الاختيارية.....	02 - 33
31.852.000	كتابة الدولة للبيئة - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
2.565.000	كتابة الدولة للبيئة - المساعدة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
38.597.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b> <b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
17.457.000	كتابة الدولة للبيئة - تسديد النفقات.....	01 - 34
10.700.000	كتابة الدولة للبيئة - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
18.400.000	كتابة الدولة للبيئة - اللوازم.....	03 - 34
14.800.000	كتابة الدولة للبيئة - التكاليف الملحقة.....	04 - 34

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوان	الاعتمادات المخصصة (دج)
05 - 34	كتابة الدولة للبيئة - الألبسة	1.193.000
90 - 34	كتابة الدولة للبيئة - حظيرة السيارات	7.203.000
92 - 34	كتابة الدولة للبيئة - الإيجار	1.480.000
96 - 34	كتابة الدولة للبيئة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتقبة على الدولة	110.000
	مجموع القسم الرابع	71.343.000
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
01 - 35	كتابة الدولة للبيئة - صيانة المباني ومنتشراتها التقنية	7.615.000
	مجموع القسم الخامس	7.615.000
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
02 - 37	كتابة الدولة للبيئة - الدفع المجزافي	7.963.000
03 - 37	كتابة الدولة للبيئة - المؤتمرات واللتقيات	7.050.000
04 - 37	كتابة الدولة للبيئة - عمل التوعية	3.050.000
	مجموع القسم السادس	18.063.000
	مجموع العنوان الثالث	275.615.000
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
01 - 43	كتابة الدولة للبيئة - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب	1.600.000
	كتابة الدولة للبيئة - نفقات التكوين	1.600.000
	مجموع القسم الثالث	1.600.000
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
01 - 46	كتابة الدولة للبيئة - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة	500.000
	مجموع القسم السادس	500.000
	مجموع العنوان الرابع	2.100.000
	مجموع الفرعالجزئي الأول	277.715.000
	مجموع الفرع الخامس	277.715.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع السادس	
	المديرية العامة للمواصلات الوطنية	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
35.460.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - الأجر الرئيسي.....	01 - 31
17.771.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - التعويضات والمنحو المختلفة.....	02 - 31
	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - الموظفون المناوبون	03 - 31
220.000	والمياومون - الأجر و لواحقها.....	
53.451.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنحو	
50.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - معاش الخدمة والأضرار	02 - 32
3.000.000	الجسديه.....	
3.050.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
6.810.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - المنحة العائلية.....	01 - 33
480.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - المنحة الاختيارية.....	02 - 33
12.708.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
1.401.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
21.399.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
4.034.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - تسديد النفقات.....	01 - 34
565.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
1.650.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - اللوازم.....	03 - 34
180.380.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - التكاليف الملحقة.....	04 - 34
248.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - الألبسة.....	05 - 34
	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - العتاد التقني للمواصلات الوطنية.....	07 - 34
7.000.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - لوازم الاستفلال .....	08 - 34
12.600.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية- حظيرة السيارات.....	90 - 34
1.325.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - الإيجار.....	92 - 34
لبيان	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - النفقات القضائية -	96 - 34
10.000	نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	
207.812.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
695.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - صيانة المباني و منشآتها التقنية.....	01 - 35
695.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس النفقات المختلفة	
3.177.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - الدفع الجزافي.....	02 - 37
500.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - المؤتمرات والملتقيات.....	04 - 37
3.677.000	مجموع القسم السادس	
290.084.000	مجموع العنوان الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
600.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسقبة - نفقات التكوين.....	01 - 43
600.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
834.000	المديرية العامة للمواصلات الوطنية - الدعم المباشر لداخليل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
834.000	مجموع القسم السادس	
1.434.000	مجموع العنوان الرابع	
291.518.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
291.518.000	مجموع الفرع السادس	
	الفرع السابع المديرية العامة للحرس البلدي	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
22.626.000	المديرية العامة للحرس البلدي - الأجر الرئيسية.....	01 - 31
10.807.000	المديرية العامة للحرس البلدي - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
1.076.000	المديرية العامة للحرس البلدي - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	03 - 31
34.509.000	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
400.000	الموظفون - المعاشات والمنح المديرية العامة للحرس البلدي - معاش الخدمة والأضرار المسدية.	02 - 32
400.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
1.200.000	الموظفون - التكاليف الاجتماعية المديرية العامة للحرس البلدي - المنح العائلية.....	01 - 33
100.000	المديرية العامة للحرس البلدي - المنح الاختيارية.....	02 - 33
8.135.000	المديرية العامة للحرس البلدي - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
225.000	المديرية العامة للحرس البلدي - المслمة في الخدمات الاجتماعية.	04 - 33
9.660.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
3.310.000	المديرية العامة للحرس البلدي - تسديد النفقات.....	01 - 34
6.100.000	المديرية العامة للحرس البلدي - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
3.100.000	المديرية العامة للحرس البلدي - اللوازم.....	03 - 34
1.950.000	المديرية العامة للحرس البلدي - التكاليف الملحة.....	04 - 34
150.000	المديرية العامة للحرس البلدي - الآلية.....	05 - 34
710.000	المديرية العامة للحرس البلدي - اكتساب اللوازم وصيانة الأدوات التقنية لمصلحة المواصلات.....	07 - 34
180.000.000	المديرية العامة للحرس البلدي - أدوات الوقاية والحماية.....	08 - 34
800.000	المديرية العامة للحرس البلدي - حظيرة السيارات.....	90 - 34
للبيان	المديرية العامة للحرس البلدي - الإيجار.....	93 - 34
10.000	المديرية العامة للحرس البلدي - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	98 - 34
196.130.000	مجموع القسم الرابع	

## البدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
1.500.000	المديرية العامة للحرس البلدي - صيانة المباني و منشآتها ..... التقنية .....	01 - 35
1.500.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
200.000	المديرية العامة للحرس البلدي - النفقات المختلفة .....	01 - 37
2.034.000	المديرية العامة للحرس البلدي - الدفع الجزايف ..... المديرية العامة للحرس البلدي - المؤتمرات واللتقييات .....	02 - 37
1.000.000		04 - 37
3.234.000	مجموع القسم السابع	
245.433.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
20.000.000	المديرية العامة للحرس البلدي - المنح - تعويضات التدريب ..... الرواتب المسقبة - نفقات التكوين .....	01 - 43
20.000.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
200.000	المديرية العامة للحرس البلدي - الدعم المباشر لداخل الفئات ..... الاجتماعية المحرومة .....	01 - 46
200.000	مجموع القسم السادس	
20.200.000	مجموع العنوان الرابع	
265.633.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
265.633.000	مجموع الفرع السابع	
43.095.013.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الداخلية ..... و الجماعات المحلية والبيئة →	

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدّر مبلغها بأربعة عشر مليارا وتسعمائة وثمانين مليونا وتسعمائة وستة وتسعين ألف دينار ( 14.980.996.000 دج ) والمخصصة لوزير المالية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أويحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98-11 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير المالية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4-85 و125 ( الفقرة 2 ) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير المالية لسنة 1998،  
من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
135.000.000	الفرع الأول الإدارة المركزية الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية ..... 	01 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
105.000.000	الادارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
	الادارة المركزية - الموظفون للناشيون والبياومون - الاجور	03 - 31
15.000.000	ولواحقها.....	
<b>255.000.000</b>	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
100.000	الادارة المركزية - ديمو حوادث العمل.....	01 - 32
10.000	الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار البسدية.....	02 - 32
<b>110.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
7.600.000	الادارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
40.000	الادارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
53.100.000	الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
5.066.000	الادارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
<b>65.806.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
25.000.000	الادارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
14.500.000	الادارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
15.000.000	الادارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
15.500.000	الادارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
500.000	الادارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
12.000.000	الادارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
3.500.000	الادارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34
<b>10.000</b>	<b>الادارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة .....</b>	97 - 34
<b>86.010.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
6.950.000	الادارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
<b>6.950.000</b>	<b>مجموع القسم الخامس</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
	القسم السادس إعانت التسيير	
75.025.000	إعانت للمعهد الوطني للمالية.....	01 - 36
153.186.000	إعانت للمدرسة الوطنية للجمارك .....	02 - 36
7.000.000	إعانت للمدرسة الوطنية للضرائب.....	03 - 36
612.286.000	إعانت للوكالة الوطنية لمسح الاراضي.....	05 - 36
847.497.000	مجموع القسم السادس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
15.000.000	الادارة المركزية - الدفع الجزاوي.....	01 - 37
2.500.000	الادارة المركزية - المؤتمرات واللتقيات.....	02 - 37
1.000.000	الادارة المركزية - نفقات تحضير الميزانية و قانون المالية.....	03 - 37
18.500.000	مجموع القسم السابع	
1.279.873.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثاني النشاط الدولي	
	الادارة المركزية - المساهمة في تسيير المعهد الجزائري التونسي	01 - 42
11.000.000	للاقتصاد الجمركي والجبائي.....	
2.200.000	الادارة المركزية - المساهمة في المجلس الإفريقي للمحاسبة.....	02 - 42
1.900.000	الادارة المركزية - المساهمة والاشتراك في الهيئات الدولية غير الحكومية.....	03 - 42
15.100.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
	الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة	01 - 43
7.000.000	- نفقات التكوين.....	
156.000	الادارة المركزية-مساعدة الجمعيات الوطنية ذات المنفعة العمومية.....	02 - 43
7.156.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
50.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
50.000	مجموع القسم السادس	
22.306.000	مجموع العنوان الرابع	
1.302.179.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
1.302.179.000	مجموع الفرع الاول	
	الفرع الثاني	
	المديرية العامة للمحاسبة	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
40.000.000	المديرية العامة للمحاسبة - الأجر الرئيسيه.....	01 - 31
20.000.000	المديرية العامة للمحاسبة - التعويضات والمنحو المختلفة.....	02 - 31
	المديرية العامة للمحاسبة - الموظفون المناوبون والمياومون -	03 - 31
4.500.000	الأجر ولوائحها.....	
64.500.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنحو	
200.000	المديرية العامة للمحاسبة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
200.000	مجموع القسم الثاني	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثالث</b> <b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
2.250.000	المديرية العامة للمحاسبة - المنح العائلية.....	01 - 33
20.000	المديرية العامة للمحاسبة - المنح الاختيارية.....	02 - 33
14.340.000	المديرية العامة للمحاسبة - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
2.214.000	المديرية العامة للمحاسبة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
18.824.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b> <b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
8.950.000	المديرية العامة للمحاسبة - تسديد النفقات.....	01 - 34
9.125.000	المديرية العامة للمحاسبة - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
9.000.000	المديرية العامة للمحاسبة - اللوازم.....	03 - 34
8.000.000	المديرية العامة للمحاسبة - التكاليف الملحة.....	04 - 34
250.000	المديرية العامة للمحاسبة - الألبسة.....	05 - 34
3.000.000	المديرية العامة للمحاسبة - حظيرة السيارات.....	90 - 34
1.600.000	المديرية العامة للمحاسبة - الإيجار.....	92 - 34
50.000	المديرية العامة للمحاسبة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
39.975.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b> <b>أشغال الصيانة</b>	
3.011.000	المديرية العامة للمحاسبة - صيانة المباني.....	01 - 35
3.011.000	<b>مجموع القسم الخامس</b>	
	<b>القسم السادس</b> <b>النفقات المختلفة</b>	
3.560.000	المديرية العامة للمحاسبة - الدفع المبافي.....	01 - 37
1.000.000	المديرية العامة للمحاسبة - المؤتمرات واللتقيات.....	02 - 37
10.000.000	المديرية العامة للمحاسبة - نفقات تسهيل المجلس الوطني للمحاسبة.....	03 - 37
14.560.000	<b>مجموع القسم السادس</b>	
141.070.000	<b>مجموع العنوان الثالث</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
6.000.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي المديرية العامة للمحاسبة - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين.....	01 - 43
6.000.000	مجموع القسم الثالث	
100.000	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المديرية العامة للمحاسبة - الدعم المباشر لمدخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
100.000	مجموع القسم السادس	
6.100.000	مجموع العنوان الرابع مجموع الفرع الجزئي الأول	
147.170.000	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
666.282.000	العنوان الثالث وسائل المصالح	
399.550.000	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل المديريات الجهوية للخزينة - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
13.600.000	المديريات الجهوية للخزينة - التعويضات والمنح المختلفة..... المديريات الجهوية للخزينة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر و لواحقها.....	12 - 31
1.079.432.000	مجموع القسم الأول	13 - 31

## البدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
110.000	المديريات الجهوية للخزينة - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
500.000	المديريات الجهوية للخزينة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية....	12 - 32
<b>610.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
62.837.000	المديريات الجهوية للخزينة - المنح العائلية.....	11 - 33
260.000	المديريات الجهوية للخزينة - المنح الاختيارية.....	12 - 33
255.756.000	المديريات الجهوية للخزينة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
25.665.000	المديريات الجهوية للخزينة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
<b>344.518.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسبيير المصالح	
10.000.000	المديريات الجهوية للخزينة - تسديد النفقات.....	11 - 34
10.200.000	المديريات الجهوية للخزينة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
33.000.000	المديريات الجهوية للخزينة - اللوازم.....	13 - 34
14.000.000	المديريات الجهوية للخزينة - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
450.000	المديريات الجهوية للخزينة - الالبسة.....	15 - 34
9.500.000	المديريات الجهوية للخزينة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
1.400.000	المديريات الجهوية للخزينة - الإيجار.....	93 - 34
20.000	المديريات الجهوية للخزينة - النفقات القضائية - نفقات الغبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
<b>78.570.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
11 - 35	القسم الخامس أشغال الصيانة المديريات الجمومية للخزينة - صيانة المباني	16.165.000
11 - 37	مجموع القسم الخامس  القسم السابع النفقات المختلفة المديريات الجمومية للخزينة - الدفع الجزافي	16.165.000  63.940.000
11 - 46	مجموع القسم السابع مجموع العنوان الثالث  العنوان الرابع التدخلات العمومية  القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المديريات الجمومية للخزينة - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة	1.583.235.000  1.000.000  1.000.000  1.000.000  1.584.235.000
23 - 31	الفرع الجزئي الثالث تسهيل ديار ومراكيز المالية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل ديار ومراكيز المالية - الموظفون المناوبون واليمامون - الأجرور ولواحقها	9.900.000  9.900.000
	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
500.000	سيارات ومركبات المالية - اللوازم.....	23 - 34
9.400.000	سيارات ومركبات المالية - التكاليف الملحقة.....	24 - 34
100.000	سيارات ومركبات المالية - الآلية.....	25 - 34
10.000.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
2.600.000	سيارات ومركبات المالية - صيانة المباني ومنشآتها التقنية.....	21 - 35
2.600.000	مجموع القسم الخامس	
22.500.000	مجموع العنوان الثالث	
22.500.000	مجموع الفرع الجزئي الثالث	
1.753.905.000	مجموع الفرع الثاني	
	الفرع الثالث المديرية العامة للجمارك	
	الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظرون - مرتبات العمل	
1.000.000.000	المديرية العامة للجمارك - الأجور الرئيسية.....	01 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
750.550.000	المديرية العامة للجمارك - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
28.000.000	المديرية العامة للجمارك - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	03 - 31
<b>1.778.550.000</b>	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفوون - المعاشات والمنح</b>	
1.000.000	المديرية العامة للجمارك - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
10.000.000	المديرية العامة للجمارك - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
<b>11.000.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفوون - التكاليف الاجتماعية</b>	
94.000.000	المديرية العامة للجمارك - المنح العائلية.....	01 - 33
400.000	المديرية العامة للجمارك - المنح الاختيارية.....	02 - 33
422.400.000	المديرية العامة للجمارك - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
41.534.000	المديرية العامة للجمارك - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
<b>558.334.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
9.000.000	المديرية العامة للجمارك - تسديد النفقات.....	01 - 34
2.700.000	المديرية العامة للجمارك - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
6.000.000	المديرية العامة للجمارك - اللوازم.....	03 - 34
4.000.000	المديرية العامة للجمارك - التكاليف الملحقة.....	04 - 34
8.500.000	المديرية العامة للجمارك - الألبسة.....	05 - 34
400.000	المديرية العامة للجمارك - التغذية.....	06 - 34
9.000.000	المديرية العامة للجمارك - حظيرة السيارات.....	90 - 34
500.000	المديرية العامة للجمارك - الإيجار.....	92 - 34
10.000	المديرية العامة للجمارك - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
<b>40.110.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

## المدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
2.780.000	القسم الخامس أشغال الصيانة المديرية العامة للجمارك - صيانة المباني	01 - 35
2.780.000	مجموع القسم الخامس	
105.600.000	القسم السابع النفقات المختلفة المديرية العامة للجمارك - الدفع الجزافي	01 - 37
200.000	المديرية العامة للجمارك - المصاريق المختلفة	02 - 37
2.000.000	المديرية العامة للجمارك - المؤتمرات والملتقيات	03 - 37
107.800.000	مجموع القسم السابع	
2.498.574.000	مجموع العنوان الثالث	
10.000.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي المديرية العامة للجمارك - المنح - تعويضات التدريب - الأجرور المسبقة - نفقات التكوين	01 - 43
10.000.000	مجموع القسم الثالث	
1.500.000	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المديرية العامة للجمارك - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة	01 - 46
1.500.000	مجموع القسم السادس	
11.500.000	مجموع العنوان الرابع	
2.510.074.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الرابع الأدوات وتسخير المصالح	
17.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - تسديد النفقات.....	11 - 34
13.200.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
22.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - اللوزام.....	13 - 34
45.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - التكاليف الملحة.....	14 - 34
325.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - الألبسة.....	15 - 34
30.600.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - التغذية.....	16 - 34
45.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - حظيرة السيارات.....	91 - 34
8.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - الإيجار.....	93 - 34
10.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
181.135.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
15.985.000	المصالح اللامركزية التابعة للجمارك - صيانة المباني.....	11 - 35
15.985.000	مجموع القسم الخامس	
197.120.000	مجموع العنوان الثالث	
197.120.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
2.707.194.000	مجموع الفرع الثالث	
	الفرع الرابع المديرية العامة للضرائب	
	الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
125.000.000	المديرية العامة للضرائب - الأجور الرئيسية.....	01 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
70.000.000	المديرية العامة للضرائب - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
	المديرية العامة للضرائب - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	03 - 31
10.000.000		
205.000.000	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
10.000	المديرية العامة للضرائب - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
10.000	المديرية العامة للضرائب - معاش الخدمة والأضرار المسدية.....	02 - 32
20.000	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
7.500.000	المديرية العامة للضرائب - المنح العائلية.....	01 - 33
40.000	المديرية العامة للضرائب - المنح الاختيارية.....	02 - 33
46.800.000	المديرية العامة للضرائب - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
3.801.000	المديرية العامة للضرائب - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
58.141.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
12.000.000	المديرية العامة للضرائب - تسديد النفقات.....	01 - 34
8.500.000	المديرية العامة للضرائب - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
226.000.000	المديرية العامة للضرائب - اللوازم.....	03 - 34
34.000.000	المديرية العامة للضرائب - التكاليف الملحة.....	04 - 34
280.000	المديرية العامة للضرائب - الألبسة.....	05 - 34
5.600.000	المديرية العامة للضرائب - حظيرة السيارات.....	90 - 34
1.000.000	المديرية العامة للضرائب - الإيجار.....	92 - 34
10.000	المديرية العامة للضرائب - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
287.390.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

## المدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
9.730.000	المديرية العامة للضرائب - صيانة المبني.....	01 - 35
9.730.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس النفقات المختلفة	
11.700.000	المديرية العامة للضرائب - الدفع الجزافي.....	01 - 37
2.700.000	المديرية العامة للضرائب - المؤتمرات واللتقيات.....	02 - 37
14.400.000	مجموع القسم السادس	
574.681.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
	المديرية العامة للضرائب - المنح - تعويضات التدريب -	01 - 43
12.000.000	الرواتب المسبقة - نفقات التكوين.....	
12.000.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
	المديرية العامة للضرائب - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
50.000	مجموع القسم السادس	
50.000	مجموع العنوان الرابع	
12.050.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
586.731.000		

## المدول الملحق (تابع)

الامتدادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الابواب
	الفرع الجزئي الثاني المصالح الامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
2.370.000.000	المصالح الامركزية للضرائب - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
1.589.350.000	المصالح الامركزية للضرائب - التعويضات والمنح المختلفة.....	12 - 31
	المصالح الامركزية للضرائب - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر و لواحقها.....	13 - 31
443.100.000	مجموع القسم الأول	
4.402.450.000		
	القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنح	
350.000	المصالح الامركزية للضرائب - دينوع حوادث العمل.....	11 - 32
10.000	المصالح الامركزية للضرائب - معاش الخدمة والأضرار الجسدية	12 - 32
360.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
195.720.000	المصالح الامركزية للضرائب - المنح العائلية.....	11 - 33
500.000	المصالح الامركزية للضرائب - المنح الاختيارية.....	12 - 33
952.000.000	المصالح الامركزية للضرائب - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
91.702.000	المصالح الامركزية للضرائب - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
1.239.922.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
25.000.000	المصالح اللامركزية للضرائب - تسديد النفقات	11 - 34
37.675.000	المصالح اللامركزية للضرائب - الأدوات والأثاث	12 - 34
50.640.000	المصالح اللامركزية للضرائب - اللوازم	13 - 34
32.400.000	المصالح اللامركزية للضرائب - التكاليف الملحقة	14 - 34
550.000	المصالح اللامركزية للضرائب - الآليّة	15 - 34
26.000.000	المصالح اللامركزية للضرائب - حظيرة السيارات	91 - 34
4.500.000	المصالح اللامركزية للضرائب - الإيجار	93 - 34
1.000.000	المصالح اللامركزية للضرائب - النفقات القضائية - نفقات الغير - التعويضات المرتبطة على الدولة	98 - 34
177.765.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
60.390.000	المصالح اللامركزية للضرائب - صيانة المباني	11 - 35
60.390.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس النفقات المختلفة	
238.000.000	المصالح اللامركزية للضرائب - الدفع الجزاكي	11 - 37
238.000.000	مجموع القسم السادس	
6.118.887.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
5.000.000	المصالح اللامركزية للضرائب - الدعم المباشر لمدخلات الفئات الاجتماعية المحرومة	11 - 46
5.000.000	مجموع القسم السادس	
5.000.000	مجموع العنوان الرابع	
6.123.887.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	

## المدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثالث تسهيل ديار ومراكز المالية	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
11.900.000	ديار ومراكز المالية - الموظفون المناوبون واليماومون - الأجرور ولواحقها.....	23 - 31
11.900.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
360.000	ديار ومراكز المالية - اللوازم.....	23 - 34
5.650.000	ديار ومراكز المالية - التكاليف الملحة.....	24 - 34
50.000	ديار ومراكز المالية - الألبسة.....	25 - 34
6.060.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
2.160.000	ديار ومراكز المالية - صيانة المباني ومنشآتها التقنية.....	21 - 35
2.160.000	مجموع القسم الخامس	
20.120.000	مجموع العنوان الثالث	
20.120.000	مجموع الفرع الجزئي الثالث	
6.730.738.000	مجموع الفرع الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الخامس المديرية العامة للأملاك الوطنية	
	الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفوون - مرتبات العمل	
25.000.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - الأجر الرئيسي.....	01 - 31
14.000.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - التعويضات والمنحو المختلفة.....	02 - 31
4.000.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - الموظفوون المتأثرون والمياومون الأجر ولواحقها.....	03 - 31
43.000.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني الموظفوون - المعاشات والمنحو	
للبيان	المديرية العامة للأملاك الوطنية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
10.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
10.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث الموظفوون - التكاليف الاجتماعية	
1.400.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - المنح العائلية.....	01 - 33
20.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
9.500.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
883.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
11.803.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الرابع الأدوات وتسخير المصاலح	
1.400.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - تسديد النفقات.....	01 - 34
1.600.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
5.500.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - اللوازم.....	03 - 34
4.500.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - التكاليف الملحقة.....	04 - 34
30.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - الآلسة.....	05 - 34
1.500.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - حظيرة السيارات .....	90 - 34
30.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - الإيجار.....	92 - 34
	المديرية العامة للأملاك الوطنية - النفقات القضائية - نفقات	97 - 34
10.000	الخبرة - التعويضات المرتقبة على الدولة.....	
14.570.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
1.043.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - صيانة المباني.....	01 - 35
1.043.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس النفقات المختلفة	
2.500.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - الدفع الجزافي.....	01 - 37
800.000	المديرية العامة للأملاك الوطنية - المؤتمرات والملتقيات.....	02 - 37
3.300.000	مجموع القسم السادس	
73.726.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
	المديرية العامة للأملاك الوطنية - المنح - تعويضات التدريب -	01 - 43
450.000	الرواتب المسбقة - نفقات التكوين.....	
450.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السادس	
50.000	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المديرية العامة للأملاك الوطنية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
50.000	مجموع القسم السادس	
500.000	مجموع العنوان الرابع	
74.226.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح الامرکزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
771.200.000	المصالح الامرکزية للأملاك الوطنية - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
465.700.000	المصالح الامرکزية للأملاك الوطنية - التعويضات والمنحة المختلفة.....	12 - 31
81.000.000	المصالح الامرکزية للأملاك الوطنية - الموظفون المناوبون والبيالكون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
1.317.900.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنع	
100.000	المصالح الامرکزية للأملاك الوطنية - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
10.000	المصالح الامرکزية للأملاك الوطنية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
110.000	مجموع القسم الثاني	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
53.000.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - المنح العائلية.....	11 - 33
300.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - المنح الاختيارية.....	12 - 33
311.000.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
27.108.000		
391.408.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
9.000.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - تسديد النفقات.....	11 - 34
12.400.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - الأدوات والا ثاث.....	12 - 34
22.000.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - اللوازم.....	13 - 34
18.000.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - التكاليف الملحة.....	14 - 34
750.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - الألبسة.....	15 - 34
19.000.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - حظيرة السيارات.....	91 - 34
2.000.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - الإيجار.....	93 - 34
	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
10.000		
83.160.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
13.205.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - صيانة المباني.....	11 - 35
13.205.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
76.824.000	المصالح الامركزية للأملاك الوطنية - الدفع الجزافي.....	11 - 37
76.824.000	مجموع القسم السادس	
1.882.607.000	مجموع العنوان الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
1.000.000	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	11 - 46
	المصالح اللامركزية للأملاك الوطنية - الدعم المباشر لمدخلات الفئات الاجتماعية المغروبة.....	
1.000.000	مجموع القسم السادس	
1.000.000	مجموع العنوان الرابع	
1.883.607.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
1.957.833.000	مجموع الفرع الخامس	
	الفرع السادس	
	المديرية العامة للميزانية	
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
120.300.000	المصالح اللامركزية للميزانية - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
	المصالح اللامركزية للميزانية - التعويضات والمنحة	12 - 31
83.500.000	المختلف.....	
	المصالح اللامركزية للميزانية - الموظفون المناوبون والمياومون-	13 - 31
16.250.000	الأجر ولواحقها.....	
220.050.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
30.000	المصالح اللامركزية للميزانية - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
10.000	المصالح اللامركزية للميزانية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية	12 - 32
40.000	مجموع القسم الثاني	

## المدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
11.250.000	المصالح اللامركزية للميزانية - المنح العائلية.....	11 - 33
70.000	المصالح اللامركزية للميزانية - المنح الاختيارية.....	12 - 33
51.000.000	المصالح اللامركزية للميزانية - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
	المصالح اللامركزية للميزانية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
4.100.000		
66.420.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
3.300.000	المصالح اللامركزية للميزانية - تسديد النفقات.....	11 - 34
16.050.000	المصالح اللامركزية للميزانية - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
16.375.000	المصالح اللامركزية للميزانية - اللوازم.....	13 - 34
4.500.000	المصالح اللامركزية للميزانية - التكاليف الملحة.....	14 - 34
150.000	المصالح اللامركزية للميزانية - الألبسة.....	15 - 34
2.000.000	المصالح اللامركزية للميزانية - حظيرة السيارات.....	91 - 34
2.200.000	المصالح اللامركزية للميزانية - الإيجار.....	93 - 34
	المصالح اللامركزية للميزانية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
40.000		
44.615.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
2.400.000	المصالح اللامركزية للميزانية - صيانة المباني.....	11 - 35
2.400.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
12.500.000	المصالح اللامركزية للميزانية - الدفع الجزافي.....	11 - 37
12.500.000	مجموع القسم السادس	
346.025.000	مجموع العنوان الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
11 - 43	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي المصالح اللامركزية للميزانية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسقبة - نفقات التكوين.....	18.000.000
11 - 46	مجموع القسم الثالث القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المصالح اللامركزية للميزانية - الدعم المباشر لمدخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	18.000.000 192.000
	مجموع القسم السادس مجموع العنوان الرابع مجموع الفرع الجزئي الثاني مجموع الفرع السادس	192.000 18.192.000 364.217.000 364.217.000
01 - 31	الفرع السابع المفتشية العامة للمالية الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفوون - مرتبات العمل المفتشية العامة للمالية - الأجور الرئيسية.....	60.000.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
42.000.000	المفتشية العامة للمالية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
3.000.000	المفتشية العامة للمالية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	03 - 31
<b>105.000.000</b>	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
للبيان	المفتشية العامة للمالية - ربوغ حوادث العمل.....	01 - 32
10.000	المفتشية العامة للمالية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
<b>10.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
3.200.000	المفتشية العامة للمالية - المنح العائلية.....	01 - 33
30.000	المفتشية العامة للمالية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
24.500.000	المفتشية العامة للمالية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
2.125.000	المفتشية العامة للمالية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
<b>29.855.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
10.350.000	المفتشية العامة للمالية - تسديد النفقات.....	01 - 34
900.000	المفتشية العامة للمالية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
1.200.000	المفتشية العامة للمالية - اللوازم.....	03 - 34
1.900.000	المفتشية العامة للمالية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
100.000	المفتشية العامة للمالية - الالبسة.....	05 - 34
2.500.000	المفتشية العامة للمالية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
400.000	المفتشية العامة للمالية - الإيجار.....	92 - 34
- 10.000	المفتشية العامة للمالية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتقبة على الدولة.....	97 - 34
<b>17.360.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

## البعول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة ( دج )	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
2.085.000	المفتشية العامة للمالية - صيانة المباني .....	01 - 35
2.085.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
6.000.000	المفتشية العامة للمالية - الدفع الجزافي .....	01 - 37
6.000.000	مجموع القسم السادس	
160.310.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
4.500.000	المفتشية العامة للمالية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب ..... المسبيقة - نفقات التكوين .....	01 - 43
4.500.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
120.000	المفتشية العامة للمالية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة .....	01 - 46
120.000	مجموع القسم السادس	
4.620.000	مجموع العنوان الرابع	
164.930.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
164.930.000	مجموع الفرع السابع	
14.980.996.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير المالية	

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدّر مبلغها بتسعمائة وثلاثة وثلاثين مليونا وسبعمائة وتسعه عشر ألف دينار (933.719.000 دج) والمخصصة لوزير الطاقة والمناجم من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير الطاقة والمناجم، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98-12 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الطاقة والمناجم من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4-85 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير الطاقة والمناجم لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
64.000.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية	01-31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
33.000.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
4.110.000	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	03 - 31
للبيان	الإدارة المركزية - الموظفون المتعاونون - الأجر الرئيسية.....	81 - 31
101.110.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
12.000	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
160.000	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
172.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
3.159.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية .....	01 - 33
60.000	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
23.280.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
2.103.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
28.602.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
8.000.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
850.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
3.000.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
6.730.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
200.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
للبيان	الإدارة المركزية - الموظفون المتعاونون - تسديد النفقات.....	81 - 34
2.448.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
1.800.000	الإدارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34
10.000	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتقبة على الدولة.....	97 - 34
23.030.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
2.000.000	القسم الخامس أشغال الصيانة الادارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
2.000.000	مجموع القسم الخامس	
200.101.000	القسم السادس إمانتات التسيير إعابة للمعهد الجزائري للبترولي.....	10 - 36
200.101.000	مجموع القسم السادس	
1.000.000	القسم السابع النفقات المختلفة	
5.820.000	الادارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات..... الادارة المركزية - الدفع الجزاوي.....	01 - 37 02 - 37
6.820.000	مجموع القسم السابع	
361.843.000	مجموع العنوان الثالث	
3.000.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
3.000.000	القسم الثاني النشاط الدولي	
3.000.000	المساهمة والاشتراك في الهيئات الدولية غير الحكومية.....	01 - 42
3.000.000	مجموع القسم الثاني	
1.700.000	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
1.700.000	الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبيقة - نفقات التكوين .....	01-43
1.700.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الرابع النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
للبيان 21.600.000	الادارة المركزية - المساهمة في الجمعيات ذات المنفعة العامة..... المساهمة في الديوان الوطني للبحث البيولوجي والمنجمي..... الادارة المركزية - المساهمة في المؤسسة الوطنية للمواد المنجمية غير الحديدية والمواد النافعة.....	02 - 44 03 - 44 04 - 44
54.000.000		
75.600.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
252.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
252.000	مجموع القسم السادس	
80.552.000	مجموع العنوان الرابع	
442.395.000	مجموع الفرع المجزئ الأول	
	الفرع المجزئ الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفوون - مرتبات العمل	
213.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسية.....	11-31
105.580.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة ..	12-31
13.132.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفوون المناوبون والمياومون - الأجر ولوارتها ..	13-31
331.712.000	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
126.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
	المصالح الامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار	
474.000	الجسدية.....	12 - 32
600.000	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
22.426.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
400.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - المنح الاختيارية.....	12 - 33
76.560.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
5.703.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
105.089.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
6.142.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
2.000.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
6.500.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
8.000.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحة.....	14 - 34
500.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34
3.212.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
1.354.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	93 - 34
	المصالح الامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
60.000		
27.768.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
4.255.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11 - 35
4.255.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
19.140.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي.....	12 - 37
19.140.000	مجموع القسم السابع	
488.564.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
2.760.000	المصالح الامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخليل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	11-46
2.760.000	مجموع القسم السادس	
2.760.000	مجموع العنوان الرابع	
491.324.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
933.719.000	مجموع الفرع الأول	
933.719.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الطاقة والمناجم.	

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدر مبلغها بسبعة ملايين وستمائة وثلاثة وأربعين مليونا وخمسماية وستة وخمسين ألف دينار (7.643.556.000 دج) والمخصصة لوزير التجهيز والتهيئة العمرانية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية وزير التجهيز والتهيئة العمرانية، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98-13 المؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التجهيز والتهيئة العمرانية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85-4 و 125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير التجهيز والتهيئة العمرانية لسنة 1998  
من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
83.700.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزائري الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الادارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
36.500.000	الادارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
03 - 31	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وواحصها .....	9.200.000
81 - 31	الإدارة المركزية - الموظفون المتعاونون - الأجر الرئيسي.....	950.000
82 - 31	الإدارة المركزية - الموظفون المتعاونون-التعويضات والمنح المختلفة.....	270.000
	مجموع القسم الأول	130.620.000
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
01 - 32	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	90.000
02 - 32	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية .....	180.000
	مجموع القسم الثاني	270.000
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
01 - 33	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	6.450.000
02 - 33	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	80.000
03 - 33	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	29.100.000
04 - 33	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	2.973.000
	مجموع القسم الثالث	38.603.000
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
01 - 34	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	12.720.000
02 - 34	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	1.317.000
03 - 34	الإدارة المركزية - اللوازم.....	3.381.000
04 - 34	الإدارة المركزية - التكاليف الملحقة.....	9.100.000
05 - 34	الإدارة المركزية - الألبسة.....	245.000
90 - 34	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	2.280.000
97 - 34	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتقبة على الدولة.....	40.000
	مجموع القسم الرابع	29.083.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (بج)	العنوانين	رقم الأبواب
2.085.000	القسم الخامس أشغال الصيانة الإدارية المركزية - صيانة المبني.....	01 - 35
2.085.000	مجموع القسم الخامس القسم السادس إعانت التسيير	
55.000.000	إعانت للمدرسة الوطنية العليا للري .....	01 - 36
38.000.000	إعانت للمعاهد الوطنية للتكوين في الري.....	02 - 36
230.000.000	إعانت لـلوكالـة الوطنـية لـلـموارد المـائـية.....	04 - 36
19.400.000	إعانت للمـعـهـد الوـطـنـي لـتحـسـينـ الـمـسـتـوىـ فـيـ التـجـهـيزـ .....	07 - 36
323.000.000	إعانت لـلـوكـالـة الوـطنـية لـلسـدـوـد.....	12 - 36
48.000.000	إعانت لـلـوكـالـة الوـطنـية لـمياهـ الشـرـبـ وـمـيـاهـ الصـنـاعـيـةـ وـالتـطـهـيرـ .....	13 - 36
20.300.000	إعانت للمـعـهـد الوـطـنـي لـتـكـوـينـ التـقـيـيـنـ السـامـيـيـنـ فـيـ الـأـشـغـالـ الـعـمـومـيـةـ بـمـسـتـفـانـ .....	21 - 36
62.000.000	إعانت للمـدـرـسـةـ الوـطـنـيـةـ لـهـنـدـسـيـ الـدـوـلـةـ فـيـ الـأـشـغـالـ الـعـمـومـيـةـ .....	22 - 36
77.000.000	إعانت لـلـديـوـانـ الوـطـنـيـ لـلـإـشـارـةـ الـبـحـرـيـةـ .....	24 - 36
34.000.000	إعانت لـلـوكـالـةـ الوـطنـيـةـ لـلـطـرـقـ السـرـيعـةـ .....	25 - 36
906.700.000	مجموع القسم السادس	
7.300.000	القسم السابع النفقات المختلفة الإدارة المركزية - الدفع الجزاـفي .....	02 - 37
200.000	الإدارة المركزية - المؤتمرات واللتقيـات .....	03 - 37
7.500.000	مجموع القسم السابع	
1.114.861.000	مجموع العنوان الثالث	
11.700.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسقبـة .....	01 - 43
11.700.000	نفقات التكوين.....	
11.700.000	مجموع القسم الثالث	

**الجدول الملحق (تابع)**

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>القسم الرابع</b>	
900.000	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات الادارة المركزية - دفع الاشتراكات للهيئات الدولية غير الحكومية.....	01 - 44
900.000	مجموع القسم الرابع	
	<b>القسم السادس</b>	
150.000	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية ..... المحرومة	01 - 46
150.000	مجموع القسم السادس	
12.750.000	مجموع العنوان الرابع	
1.127.611.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
	<b>الفرع الجزئي الثاني</b>	
	المصالح اللامركزية التابعة للري	
	<b>العنوان الثالث</b>	
	وسائل المصالح	
	<b>القسم الأول</b>	
	الموظفون - مرتبات العمل	
794.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
250.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - التعويضات والمنح المختلفة.....	12 - 31
50.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
1.094.000.000	مجموع القسم الأول	
	<b>القسم الثاني</b>	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
2.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
1.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
3.000.000	مجموع القسم الثاني	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
100.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - المنح العائلية.....	11 - 33
960.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - المنح الاختيارية.....	12 - 33
251.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري-الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
26.745.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
378.705.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
20.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - تسديد النفقات.....	11 - 34
8.166.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
12.249.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - اللوازم.....	13 - 34
15.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
950.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - الألبسة.....	15 - 34
25.020.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - حظيرة السيارات.....	91 - 34
600.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - الإيجار.....	93 - 34
480.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	98 - 34
82.465.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
9.035.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - صيانة المباني.....	11 - 35
30.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للري - صيانة منشآت الري الصغيرة.....	16 - 35
39.035.000	مجموع القسم الخامس	

الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
63.000.000	القسم السابع النفقات المختلفة المصالح اللامركزية التابعة للري - الدفع الجزائري..... المصالح اللامركزية التابعة للري - حماية المنشآت الاستراتيجية.....	11 - 37 12 - 37
661.000.000	..... مجموع القسم السابع مجموع العنوان الثالث	
724.000.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المصالح اللامركزية التابعة للري - الدعم المباشر لمدخل الفئات الاجتماعية المحرمة.....	
2.321.205.000	..... مجموع القسم السادس مجموع العنوان الرابع مجموع الفرع الجزئي الثاني	
3.000.000	الفرع الجزئي الثالث المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - الأجر	11 - 46
3.000.000	..... الرئيسية.....	
3.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - التعويضات والمنح المختلفة.....	
2.324.205.000	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولوارتها.....	
770.000.000	..... مجموع القسم الأول	11 - 31
240.000.000		12 - 31
48.000.000		13 - 31
1.058.000.000		

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
11 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - ريع حوادث العمل.....	5.400.000
12 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	700.000
	مجموع القسم الثاني	6.100.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
11 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - المنح العائلية.....	99.000.000
12 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - المنح الاختيارية.....	960.000
13 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - الضمان الاجتماعي.....	242.000.000
14 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	38.000.000
	مجموع القسم الثالث	379.960.000
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
11 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - تسديد النفقات.....	20.000.000
12 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - الأدوات والأثاث.....	8.166.000
13 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - اللوازم.....	12.249.000
14 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - التكاليف الملحقة.....	15.000.000
15 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - الألبسة.....	1.050.000
91 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - حظيرة السيارات.....	12.000.000
93 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - الإيجار.....	600.000
98 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبة على الدولة.....	480.000
	مجموع القسم الرابع	69.545.000

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة ( دج )
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
11 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - صيانة المباني ....	9.035.000
12 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - صيانة الطرق الوطنية.....	2.275.000.000
13 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - أشغال محاربة المياه الضارة.....	30.000.000
14 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - صيانة الموانئ والأملاك الوطنية البحرية.....	47.000.000
15 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - صيانة المطارات.....	43.000.000
	مجموع القسم الخامس	2.404.035.000
	القسم السابع النفقات المختلفة	
11 - 37	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - الدفع الجزائري.....	60.600.000
12 - 37	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - المساهمة في مصاريف التغذية في الورشات المهاجرة.....	3.500.000
13 - 37	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - حماية الواقع الاستراتيجية.....	207.000.000
	مجموع القسم السابع	271.100.000
	مجموع العنوان الثالث	4.188.740.000
	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - ، المساعدة والتضامن	
11 - 46	المصالح اللامركزية التابعة للأشغال العمومية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	3.000.000
	مجموع القسم السادس	3.000.000
	مجموع العنوان الرابع	3.000.000
	مجموع الفرع الجزئي الثالث	4.191.740.000
	مجموع الفرع الأول	7.643.556.000
	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير التجهيز والتهيئة العمرانية	7.643.556.000

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997، والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتى :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدّر مبلغها بستمائة وستة وأربعين مليوناً وثلاثمائة وواحد وعشرين ألف دينار (646.321.000 دج) والشخصية لوزير الصناعة وإعادة الهيكلة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية وزیر الصناعة وإعادة الهيكلة، كلّ فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98-14 المؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الصناعة وإعادة الهيكلة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لا سيما المادتان 4-85 و 125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعديل والتمم،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير الصناعة وإعادة الهيكلة لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
69.631.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل ..... الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية	01-31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتبارات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الابواب
36.790.000	الادارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
5.397.000	الادارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجرور ولواحقها.....	03 - 31
111.818.000	مجموع القسم الأول	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
13.000	الادارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
للبيان	الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
13.000	مجموع القسم الثاني	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
8.807.000	الادارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
54.000	الادارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
26.389.000	الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
- 2.771.000	الادارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
38.021.000	مجموع القسم الثالث	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
8.500.000	الادارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
1.805.000	الادارة المركزية - الأدوات والاثاث.....	02 - 34
5.276.000	الادارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
7.000.000	الادارة المركزية - التكاليف الملحقة.....	04 - 34
236.000	الادارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
2.000.000	الادارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
للبيان	الادارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34
-	الادارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة -	97 - 34
9.000	التعويضات المرتبطة على الدولة.....	
24.826.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
1.390.000	الإدارية المركزية - صيانة المباني.....	01-35
1.390.000	مجموع القسم الخامس  القسم السادس إعانات التسيير	
115.550.000	إعانة لمركز الخدمات الاجتماعية الجامعية ببومرداس.....	01-36
53.918.000	إعانة للمعهد الوطني للكهرباء والإلكترونيك.....	02-36
47.968.000	إعانة للمعهد الوطني للهندسة الميكانيكية.....	04-36
63.005.000	إعانة للمعهد الوطني للصناعات المعملية.....	05-36
46.410.000	إعانة للمعهد الوطني لمواد البناء.....	06-36
38.828.000	إعانة للمعهد الوطني للصناعات الغذائية.....	07-36
49.343.000	إعانة للمعهد الوطني للإنتاجية والتنمية الصناعية.....	08-36
30.210.000	إعانة للديوان الوطني لقياس القانونية.....	09-36
445.232.000	مجموع القسم السادس  القسم السابع النفقات المختلفة	
1.000.000	الإدارية المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	01-37
7.941.000	الإدارية المركزية - الدفع الجزاوي.....	02-37
8.941.000	مجموع القسم السابع	
630.241.000	مجموع العنوان الثالث  العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
200.000	الإدارية المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسقبة - نفقات التكوين.....	01-43
200.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة ( دج )	العنواين	رقم الأبواب
	القسم الرابع	
15.480.000	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	01-44
للبيان	المساهمة في المعهد الجزائري للتقنيس والملكية الصناعية.....	02-44
15.480.000	الادارة المركزية - المساهمة في الجمعيات ذات المنفعة العمومية...	
	مجموع القسم الرابع	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
400.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لمدخيل الفئات الاجتماعية	01-46
	الحرومة.....	
400.000	مجموع القسم السادس	
16.080.000	مجموع العنوان الرابع	
646.321.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
646.321.000	مجموع الفرع الاول	
646.321.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الصناعة وإعادة الهيكلة	

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدر مبلغها بسبعة وعشرين ملياراً ومائة وتسعة وستين مليوناً ومائتين وألف دينار (27.169.201.000 دج) والمخصصة لوزير المجاهدين من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير المجاهدين، كلّ فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أويحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98-15 المؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير المجاهدين من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85-4 و 125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير المجاهدين لسنة 1998 من ميزانية التسيير  
والموزعة بالترتيب في كل باب

الرقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
.....	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزائري الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية	57.000.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
27.860.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجرور ولواحقها.....	03 - 31
7.005.000	مجموع القسم الأول	
91.865.000	<b>القسم الثاني</b> <b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
46.000	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
520.000	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
566.000	مجموع القسم الثاني	
	<b>القسم الثالث</b> <b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
5.745.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
70.000	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
161.123.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
1.963.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
168.901.000	مجموع القسم الثالث	
	<b>القسم الرابع</b> <b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
2.890.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
4.838.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
8.062.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
9.610.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحوقة.....	04 - 34
95.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
2.400.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة -	
10.000	التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
27.905.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
01 - 35	القسم الخامس أشغال الصيانة الادارة المركزية - صيانة المباني.....	1.729.000
	مجموع القسم الخامس	1.729.000
01 - 36	القسم السادس إعانات التسيير الادارة المركزية - إعانة لسير المركز الوطني لتجهيز المعطوبين	47.094.000
02 - 36	ضحايا حرب التحرير الوطني.....	60.482.000
03 - 36	الادارة المركزية - إعانة لسير المتحف الوطني للمجاهد ..... الادارة المركزية - إعanات لراكز الراحة للمجاهدين .....	76.666.000
	مجموع القسم السادس	184.242.000
	القسم السابع النفقات المختلفة	
01 - 37	الادارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	13.231.000
02 - 37	الادارة المركزية - الدفع الجزاوي.....	4.924.000
03 - 37	الادارة المركزية - مصاريف تتعلق بصنع الأوسمة.....	1.500.000
04 - 37	الادارة المركزية - الأيام التذكارية والتاريخية لحرب التحرير الوطني.....	37.600.000
05 - 37	الادارة المركزية - مصاريف تتعلق بحماية الأماكن التاريخية....	1.000.000
06 - 37	الادارة المركزية - مصاريف تتعلق بجائزة أول نوفمبر.....	1.000.000
	مجموع القسم السابع	59.255.000
	مجموع العنوان الثالث	534.463.000
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
01 - 43	الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - نفقات التكوين.....	500.000
02 - 43	الادارة المركزية - المساهمة في نفقات طبع مجلة أول نوفمبر....	1.000.000
03 - 43	الادارة المركزية - المساهمة في نفقات سير المنظمات التي لها علاقة بمعركة التحرير الوطني.....	58.590.000
	مجموع القسم الثالث	60.090.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الرابع النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
30.000.000	المساهمة في المركز الوطني للدراسات والبحث حول الحركة الوطنية وثورة أول نوفمبر 1954 .....	01 - 44
30.000.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
26.000.000.000	الادارة المركزية - المنح الخاصة بالمجاهدين وذوي حقوق الشهداء وضحايا المواد المتفجرة وذوي حقوقهم وكذلك لكتاب المعطوبين من الضحايا المدنيين.....	01 - 46
97.000.000	الادارة المركزية - نفقات النقل للمجاهدين وذوي الحقوق .....	02 - 46
	الادارة المركزية - نفقات العلاج بالحمامات المعدنية والإقامة بالمراكيز المعدنية للمجاهدين.....	03 - 46
93.000.000	الادارة المركزية - مساعدة استثنائية للمجاهدين وذوي الحقوق المحتججين.....	04 - 46
2.500.000	الادارة المركزية - نفقات إعادة رفاة الشهداء ومعطوبى الحرب المتوفين في الخارج إلى الوطن وتحويلهم ما بين الولايات.....	05 - 46
500.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر داخل الفئات الاجتماعية المحرمة	06 - 46
300.000		
<u>26.193.300.000</u>	مجموع القسم السادس	
<u>26.283.390.000</u>	مجموع العنوان الرابع	
<u>26.817.853.000</u>	مجموع الفرع الجزئي الأول	
	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
146.829.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسية .....	11 - 31
70.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة ..	12 - 31
12.235.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها .....	13 - 31
<u>229.064.000</u>	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
200.000 لبيان	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل..... المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	11 - 32 12 - 32
200.000	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
17.248.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح الاختيارية.....	12 - 33
47.079.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
4.439.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
69.266.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
3.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
6.046.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والا ثاث.....	12 - 34
7.504.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
5.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحة.....	14 - 34
225.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34
2.600.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
1.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	93 - 34
25.875.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
3.475.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11 - 35
5.123.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة مقابر الشهداء.....	19 - 35
8.598.000	<b>مجموع القسم الخامس</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السابع النفقات المختلفة	
12.704.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزايري.....	15 - 37
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعرف على الأماكن	18 - 37
2.400.000	التاريخية وصيانتها .....	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأيام التذكارية والتاريخية	19 - 37
1.500.000	لحرب التحرير الوطني.....	
16.604.000	مجموع القسم السابع	
349.607.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخل	11 - 46
1.741.000	الفئات الاجتماعية المحرومة.....	
1.741.000	مجموع القسم السادس	
1.741.000	مجموع العنوان الرابع	
351.348.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
27.169.201.000	مجموع الفرع الأول	
27.169.201.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير المجاهدين	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدار مبلغها بمائة وأربعة وعشرين مليارا وستمائة وثمانية وستين مليونا وخمسة عشر ألف دينار (124.668.015.000) والمستثمرة لوزير التربية الوطنية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية وزير التربية الوطنية، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أويحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 16 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التربية الوطنية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85 - 4 و 125 (الفقرة 2) منه،
- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير التربية الوطنية لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
161.600.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
65.483.000	الإدارية المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
03 - 31	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولوارتها.....	2.395.000
21 - 31	مؤسسات التعليم الأساسي - الأجر الرئيسي.....	44.395.745.000
22 - 31	مؤسسات التعليم الأساسي - التعويضات والمنح المختلفة.....	19.472.932.000
31 - 31	مؤسسات التعليم الثانوي والتقني - الأجر الرئيسي.....	13.080.141.000
32 - 31	مؤسسات التعليم الثانوي والتقني - التعويضات والمنح المختلفة.....	5.917.135.000
43 - 31	موظفو التعليم والتأطير الموضوعون تحت تصرف المثلية الدبلوماسية الجزائرية في فرنسا - الأجر الرئيسي.....	6.377.000
44 - 31	موظفو التعليم والتأطير الموضوعون تحت تصرف المثلية الدبلوماسية الجزائرية في فرنسا - التعويضات والمنح المختلفة.....	1.577.000
	<b>مجموع القسم الأول</b>	<b>83.103.385.000</b>
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
01 - 32	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	185.000
02 - 32	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية .....	322.000
	<b>مجموع القسم الثاني</b>	<b>507.000</b>
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
01 - 33	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	10.810.000
02 - 33	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	120.000
03 - 33	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	54.861.000
04 - 33	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	5.542.000
21 - 33	مؤسسات التعليم الأساسي ومؤسسات التعليم الثانوي والتقني (بما في ذلك الموظفون الموضوعون تحت التصرف) - المنح العائلية.....	4.829.419.000
23 - 33	مؤسسات التعليم الأساسي ومؤسسات التعليم الثانوي والتقني (بما في ذلك الموظفون الموضوعون تحت التصرف) - الضمان الاجتماعي.....	19.889.191.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
2.204.657.000	المؤسسات التعليم الأساسي ومؤسسات التعليم الثانوي والتكنولوجى ( بما في ذلك الموظفون الموضوعون تحت التصرف ) - المساهمة في الخدمات الاجتماعية .....	24 - 33
26.994.600.000	مجموع القسم الثالث  القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
16.313.000	الإدارية المركزية - تسديد النفقات .....	01 - 34
500.000	الإدارية المركزية - الأدوات والأثاث .....	02 - 34
4.670.000	الإدارية المركزية - اللوازم .....	03 - 34
9.070.000	الإدارية المركزية - التكاليف الملحة .....	04 - 34
135.000	الإدارية المركزية - الألبسة .....	05 - 34
25.000.000	الإدارية المركزية - الموظفون المتعاونون - تسديد النفقات .....	42 - 34
2.190.000	الإدارية المركزية - حظيرة السيارات .....	90 - 34
للبيان	الإدارية المركزية - الإيجار .....	92 - 34
10.000	الإدارية المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة .....	97 - 34
57.888.000	مجموع القسم الرابع  القسم الخامس أشغال الصيانة	
4.170.000	الإدارية المركزية - صيانة المباني .....	01 - 35
4.170.000	مجموع القسم الخامس  القسم السادس إعانت التسيير	
2.133.319.000	إعانت لمؤسسات التعليم الأساسي .....	21 - 36
1.636.000.000	إعانت لمؤسسات التعليم الثانوي والتكنولوجى .....	31 - 36

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتبارات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
784.000.000	إعانات للمعاهد التقنية للتربية.....	35 - 36
26.000.000	إعانة لمركز الوطني لتكوين إطار التربية.....	39 - 36
	إعانات لمؤسسات التعليم الأساسي للطور الأول والثاني ذات الأقسام الداخلية.....	43 - 36
25.180.000	إعانة للمعهد الوطني للبحث في التربية.....	45 - 36
29.190.000	إعانة لمركز الوطني للتعليم المعم.....	51 - 36
57.854.000	إعانة لمركز التموين وصيانة التجهيزات والوسائل التعليمية.....	53 - 36
54.975.000	إعانة لليوان الوطني لامتحانات والمسابقات.....	58 - 36
90.900.000	إعانة لمركز الوطني للوثائق البيداغوجية.....	59 - 36
18.300.000		
4.855.718.000	مجموع القسم السادس	
	<b>القسم السابع</b>	
	<b>النفقات المختلفة</b>	
2.500.000	الإدارة المركزية - المؤتمرات واللقاءات.....	01 - 37
13.312.000	الإدارة المركزية - الدفع الجزافي.....	02 - 37
1.000.000	الإدارة المركزية - الدراسات.....	03 - 37
400.000	الإدارة المركزية - نفقات تسيير وحدة تسيير مشروع تدعيم التعليم الأساسي والثانوي.....	04 - 37
	مؤسسات التعليم الأساسي ومؤسسات التعليم الثانوي والتكنولوجية (بما في ذلك الموظفون الموضوعون تحت التصرف) - الدفع الجزافي.....	22 - 37
4.930.996.000	مجموع القسم السابع	
4.948.208.000	مجموع العنوان الثالث	
119.964.476.000		
	<b>العنوان الرابع</b>	
	<b>التدخلات العمومية</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>النشاط الدولي</b>	
74.000.000	النشاط التربوي الاستثنائي.....	11 - 42
500.000	نفقات تسيير اللجنة الوطنية لليونيسكو.....	51 - 42
74.500.000	مجموع القسم الثاني	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الابواب
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
160.600.000	منح لتلاميذ مؤسسات التعليم الأساسي والثانوي.....	01 - 43
	المعاهد التقنولوجية للتربية والمركز الوطني لتكوين إطارات	35 - 43
424.600.000	التربية - منح المتدربين ومرتبات الموظفين المنتدبين لتكوين إعابة لتشجيع الخدمات التكميلية المدرسية .....	
2.370.000	إعابة لتشجيع المطاعم المدرسية .....	41 - 43
400.000.000	المطاعم المدرسية.....	42 - 43
183.000.000	النشاط التربوي لفائدة المهاجرين.....	43 - 43
108.250.000	تشجيع تكوين موظفي التربية وتحسين مستواهم.....	60 - 43
	تشجيع النشاط الثقافي والرياضي في مؤسسات التعليم	61 - 43
23.760.000	الأساسي.....	
	تشجيع النشاط الثقافي والرياضي في مؤسسات التعليم	62 - 43
9.460.000	الثانوي والتقني.....	
1.312.040.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
60.000.000	المشاركة في تكاليف الديوان الوطني للمطبوعات المدرسية.....	01 - 44
60.000.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
205.582.000	الإدارة المركزية - الدعم المباشر لمدخيل الفئات الاجتماعية	01 - 46
	المحرومة.....	
205.582.000	مجموع القسم السادس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
12.100.000	القسم السابع النشاط الاجتماعي - الوقاية الصحة المدرسية.....	21 - 47
12.100.000	مجموع القسم السابع	
1.664.222.000	مجموع العنوان الرابع	
121.628.698.000	مجموع الفرع الجزئي الأول  الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
1.443.710.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجور الرئيسية.....	11 - 31
570.481.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة.....	12 - 31
47.735.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والليامون - الأجور ولوائحها.....	13 - 31
2.061.926.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنح	
6.234.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
26.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
32.234.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
197.947.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33

الجدول الملحق (تابع)

العنوان	رقم الباب	الاعتمادات المخصصة (دج)
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33	477.862.000
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33	50.556.000
<b>مجموع القسم الثالث</b>		<b>726.365.000</b>
<b>القسم الرابع</b>		
<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>		
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34	39.240.000
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34	8.350.000
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34	12.550.000
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحقة.....	14 - 34	16.500.000
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34	1.035.000
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34	5.760.000
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	93 - 34	550.000
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34	480.000
<b>مجموع القسم الرابع</b>		<b>84.465.000</b>
<b>القسم الخامس</b>		
<b>أشغال الصيانة</b>		
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11 - 35	12.163.000
<b>مجموع القسم الخامس</b>		<b>12.163.000</b>
<b>القسم السادس</b>		
<b>النفقات المختلفة</b>		
المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي.....	21 - 37	118.164.000
<b>مجموع القسم السادس</b>		<b>118.164.000</b>
<b>مجموع العنوان الثالث</b>		<b>3.035.317.000</b>

المدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الابواب
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
4.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لمداخيل الفئات الاجتماعية المرومة.....	11 - 46
4.000.000	مجموع القسم السادس	
4.000.000	مجموع العنوان الرابع	
3.039.317.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
124.668.015.000	مجموع الفرع الأول	
<b>124.668.015.000</b>	<b>مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير التربية الوطنية</b>	

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدر مبلغها بأربعة وعشرين ملياراً وثلاثمائة وستة ملايين وخمسمائة وثمانية وخمسين ألف دينار (24.306.558.000 دج) والمخصصة لوزير التعليم العالي والبحث العلمي من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير التعليم العالي والبحث العلمي، كلّ فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 17 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التعليم العالي والبحث العلمي من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4-85 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير التعليم العالي والبحث العلمي لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كلِّ باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
63.768.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية	01 - 31
28.702.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة	02 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
2.251.000 للبيان	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وواحصها ..... ..... الموظفون المتعاونون - الأجر الرئيسي	03 - 31 81 - 31
94.721.000	مجموع القسم الأول	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
430.000 20.000	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل ..... ..... الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية .....	01 - 32 02 - 32
450.000	مجموع القسم الثاني	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
4.620.000 75.000 22.193.000 2.349.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية ..... ..... الإدارة المركزية - المنح الاختيارية ..... ..... الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي ..... ..... الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية .....	01 - 33 02 - 33 03 - 33 04 - 33
29.237.000	مجموع القسم الثالث	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
6.300.000 600.000 4.650.000 7.500.000 150.000 500.000 2.470.000 600.000 15.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات ..... ..... الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث ..... ..... الإدارة المركزية - اللوازم ..... ..... الإدارة المركزية - التكاليف الملحة ..... ..... الإدارة المركزية - الألبسة ..... ..... الموظفون المتعاونون - تسديد النفقات ..... ..... الإدارة المركزية - حظيرة السيارات ..... ..... الإدارة المركزية - الإيجار ..... ..... الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - ..... ..... التعويضات المترتبة على الدولة .....	01 - 34 02 - 34 03 - 34 04 - 34 05 - 34 81 - 34 90 - 34 92 - 34 97 - 34
22.785.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
2.000.000	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
2.000.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	إعانت التسيير	
13.671.739.000	إعانت المؤسسات التعليم العالي .....	01 - 36
9.310.272.000	إعانت للديوان الوطني للخدمات الجامعية .....	02 - 36
24.760.000	إعانت للوكالة الوطنية من أجل تطور البحث الصحي .....	03 - 36
24.811.000	إعانت للوكالة الوطنية من أجل تطور البحث الجامعي .....	04 - 36
23.031.582.000	مجموع القسم السادس	
	القسم السابع	
	النفقات المختلفة	
1.500.000	الإدارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	01 - 37
5.548.000	الإدارة المركزية - الدفع الجافي.....	02 - 37
395.000	الإدارية المركزية - الدراسات.....	03 - 37
1.000.000	الإدارية المركزية - مصاريف تقويم مشاريع البحث.....	04 - 37
8.443.000	مجموع القسم السابع	
23.189.218.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثاني	
	النشاط الدولي	
20.000.000	المشاركة في الهيئات الدولية .....	01 - 42
20.000.000	مجموع القسم الثاني	

الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الثالث	
1.000.000	تشجيع لتحسين المستوى وتكوين المستخدمين .....	01 - 43
1.300.000	المساهمة في تعميم النشاطات العلمية.....	02 - 43
2.300.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
35.000.000	المساهمة في تكاليف ديوان المطبوعات الجامعية.....	01 - 44
15.476.000	مركز البحث في الاقتصاد التطبيقي من أجل التنمية .....	02 - 44
25.194.000	مركز البحث العلمي والتكنولوجي حول المناطق الجرداء.....	03 - 44
8.221.000	مركز البحث العلمي والتكنولوجي في تطوير اللغة العربية .....	04 - 44
	مركز البحث العلمي والتكنولوجي في الانتروبولوجيا الاجتماعية والثقافية .....	05 - 44
15.363.000	مركز البحث العلمي والتكنولوجي في التحليل الفيزيائي والكيميائي .....	06 - 44
13.364.000	المساهمة في مراكز البحث .....	08 - 44
929.980.000		
1.042.598.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
30.000	الإدارة المركزية - الدعم المباشر لمدخلات الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
30.000	مجموع القسم السادس	
1.064.928.000.	مجموع العنوان الرابع	
24.254.146.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
14.177.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - الأجر	11 - 31
	..... الرئيسية .....	
6.810.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - التعويضات والمنح المختلفة .....	12 - 31
1.525.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولوارتها .....	13 - 31
22.512.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
للبيان	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - ريع حوادث العمل .....	11 - 32
للبيان	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - معاش الخدمة والأضرار الجسمية .....	12 - 32
للبيان	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
844.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - المنح العائلية .....	11 - 33
5.004.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - الضمان الاجتماعي .....	12 - 33
96.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية .....	13 - 33
5.944.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
4.565.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - تسديد النفقات.....	11 - 34
1.200.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
3.900.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - اللوازم.....	13 - 34
3.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - التكليف الملحقة.....	14 - 34
15.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - أدوات الأليسة.....	15 - 34
3.200.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - أدوات ولوازم الإعلام الآلي.....	16 - 34
1.125.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - حظيرة السيارات.....	91 - 34
للبيان	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - إيجار.....	93 - 34
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	98 - 34
30.000		
17.035.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
2.170.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - صيانة المباني.....	11 - 35
2.170.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
1.251.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - الدفع الجزافي.....	11 - 37
1.251.000	مجموع القسم السادس	
48.912.000	مجموع العنوان الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
3.400.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
3.400.000	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	11 - 43
3.400.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - تشجيع لتحسين المستوى وتكوين المستخدمين ..... مجموع القسم الثالث	
100.000	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	11 - 46
100.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأكاديميات الجامعية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	
3.500.000	مجموع القسم السادس مجموع العنوان الرابع	
52.412.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني مجموع الفرع الأول	
24.306.558.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير التعليم العالي والبحث العلمي	
24.306.558.000		

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بستة وأربعين مليونا وستمائة وثلاثة وثمانين ألف دينار (46.683.000 دج) والمخصصة لوزير المؤسسات الصغيرة والمتوسطة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير المؤسسات الصغيرة والمتوسطة، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98-18 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير المؤسسات الصغيرة والمتوسطة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

- إن رئيس الحكومة،
- بناء على تقرير وزير المالية،
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4-85 و125 (الفقرة 2) منه،
- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتصل بقوانين المالية، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997، والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير المؤسسات الصغيرة والمتوسطة لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الأول	
	فرع وحيد	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
15.150.000	الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01-31
8.485.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02-31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
1.504.000	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر و لواحقها ..	03 - 31
25.139.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
لبيان	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
لبيان	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
لبيان	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
1.540.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
10.000	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
5.413.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
299.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
7.262.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
4.000.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
400.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
1.450.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
3.250.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
75.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
946.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
لبيان	الإدارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34
	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات	97 - 34
10.000	المترتبة على الدولة.....	
10.131.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
591.000	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
591.000	مجموع القسم الخامس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السابع النفقات المختلفة	
1.200.000	الإدارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	01 - 37
1.430.000	الإدارة المركزية - الدفع الجزاوي.....	02 - 37
<u>2.630.000</u>	مجموع القسم السابع	
<u>45.753.000</u>	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
730.000	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - نفقات التكوين.....	01 - 43
<u>730.000</u>	مجموع القسم الثالث	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
200.000	الإدارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
<u>200.000</u>	مجموع القسم السادس	
<u>930.000</u>	مجموع العنوان الرابع	
<u>46.683.000</u>	مجموع الفرع الجزئي الأول	
<u>46.683.000</u>	مجموع الفرع الأول	
<u>46.683.000</u>	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير المؤسسات الصغيرة والمتوسطة	

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدر مبلغها بتسعة وعشرين مليارا وثمانمائة وثلاثة وعشرين مليونين وثلاثمائة وثلاثة وستين ألف دينار (29.802.363.000 دج) والمستثمرة لوزير الصحة والسكان من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية وزير الصحة والسكان، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 19 المؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الصحة والسكان من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4 -

و125 ( الفقرة 2 ) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير الصحة والسكان لسنة 1998  
من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الأول	
	فرع وحيد	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
57.570.000	الادارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
23.655.000	الادارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
3.710.000	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وواحصها .....	03 - 31
84.935.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
85.000	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
لبيان	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية .....	02 - 32
85.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
3.200.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
18.476.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
1.896.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
23.572.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
34.802.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
5.722.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
6.822.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
29.800.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحقة .....	04 - 34
150.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
100.000	الموظفون المتعاونون - تسديد النفقات.....	81 - 34
2.555.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
لبيان	الإدارة المركزية - الإيجار .....	92 - 34
10.000	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
79.961.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
1.738.000	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	01- 35
1.738.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس إعانت التسيير	
76.406.000	إعانت للمعاهد التقنية للصحة العمومية.....	01- 36
42.074.000	إعانت للمعهد الوطني للصحة العمومية.....	02- 36
579.422.000	إعانت لدارس التكوين شبه الطبي.....	03- 36
20.835.000	إعانت للمدرسة الوطنية للصحة العمومية.....	04- 36
26.389.000	إعانت للمخبر الوطني لمراقبة المنتجات الصيدلانية.....	05- 36
17.286.000	إعانت لوكالة الوطنية للدم.....	06- 36
10.000.000	إعانت للمعهد الوطني البيداغوجي للتقوين شبه الطبي.....	07- 36
772.412.000	مجموع القسم السادس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
5.000.000	الإدارة المركزية - المؤتمرات و الملتقيات.....	01- 37
4.609.000	الإدارة المركزية - الدفع الجزاكي.....	02- 37
9.609.000	مجموع القسم السابع	
972.312.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	العنوان الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
5.000.000	نشاط التربية الصحية.....	01- 43
	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة	02- 43
4.400.000	- نفقات التكوين.....	
9.400.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
01 - 46	مساهمة الدولة في نفقات تسيير القطاعات الصحية والمؤسسات الاستشفائية المتخصصة والمراكم الاستشفائية الجامعية.....	28.215.880.000
02 - 46	تشجيعات للخدمات الخاصة بحماية الصحة.....	782.000
03 - 46	المساهمة في تمويل نشاطات الهلال الأحمر الجزائري.....	1.172.000
04 - 46	الإدارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المرومة	220.000
05 - 46	الإدارة المركزية - نفقات العلاج والإقامة المقدمة للفئات المعوزة	50.000.000
07 - 46	غير المؤمنة اجتماعيا - المستشفى المركزي للجيش.....	624.000
	المجموع القسم السادس	28.268.678.000
	المجموع العنوان الرابع	28.278.078.000
	المجموع الفرع الجزائري الأول	29.250.390.000
	الفرع الجزائري الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
11 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسي.....	257.772.000
12 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة.....	107.361.000
13 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	10.050.000
	المجموع القسم الأول	375.183.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
177.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
للبيان	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
177.000	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
25.561.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
88.692.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
7.784.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
122.037.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتنسيير المصالح</b>	
4.667.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
2.599.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والإثاث.....	12 - 34
6.497.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
6.800.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
455.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الآلبة.....	15 - 34
6.667.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
679.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	93 - 34
10.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	98 - 34
28.374.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
2.780.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11 - 35
2.780.000	<b>مجموع القسم الخامس</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السابع الذَّفقات المختلفة	
21.747.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزائري.....	11 - 37
21.747.000	مجموع القسم السابع	
550.298.000	مجموع العنوان الثالث  العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
1.675.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخيل الفئات الاجتماعية المحرومة .....	14 - 46
1.675.000	مجموع القسم السادس	
1.675.000	مجموع العنوان الرابع مجموع الفرع الجزئي الثاني	
551.973.000	مجموع الفرع الأول	
29.802.363.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الصحة والسكان	
29.802.363.000		

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدر مبلغها بـ ١٢٠٠٠٠٠٠ دج، وتأتي تفاصيلها كالتالي:

النوع	المقدار
الإدارات المركزية	٤٨.٠٠٠.٠٠٠ دج
الإدارات المصالح المركزية	١٩.٠٠٠.٠٠٠ دج
الإدارات المصالح الفرعية	٣.٨٣٨.٠٠٠ دج
المجموع	٧٠.٨٣٨.٠٠٠ دج

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير العمل والحماية الاجتماعية والتكوين المهني، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيعى

مرسوم تنفيذياً رقم 98-20 المؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير العمل والحماية الاجتماعية والتكوين المهني من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

- إن رئيس الحكومة،
- بناء على تقرير وزير المالية،
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4-85 و 125 (الفقرة 2) منه،
- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997، والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير العمل والحماية الاجتماعية والتكوين المهني لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الأول	
	الإدارة المركزية	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
48.000.000	الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
19.000.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
3.838.000	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجور ولواحقها .....	03 - 31
70.838.000	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
70.000	الادارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
للبيان	الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
70.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
2.505.000	الادارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
15.500.000	الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
1.330.000	الادارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
19.335.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
10.548.000	الادارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
500.000	الادارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
3.000.000	الادارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
4.000.000	الادارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
150.000	الادارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
2.885.000	الادارة المركزية - حظيرة السيارات .....	90 - 34
460.000	الادارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34
10.000	الادارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
21.553.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
3.058.000	الادارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
3.058.000	مجموع القسم الخامس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السادس إعانت التسيير	
137.900.000 للبيان	إعانت لـلوكالـة الوطنـية لـلتشغـيل..... إعانت لـلوكالـة الوطنـية لـتنظيم الحماـية الـاجتماعـية..... إعانت لـلمرـكـز الوـطنـي لـلتـكوـين المـهـنـي لـلمـعـوقـين جـسـديـاـ بـخـمـيـسـتيـ..... إعانت لـلمرـكـز الوـطنـي لـتكـوـين العـمـال المـتـخـصـصـين فـي الطـفـولـة وـحـمـاـية الطـفـولـة وـالـمـراـهـقـة وـالـمـسـاعـدة الـاجـتمـاعـيـة بـبـئـر خـادـم... إعانت لـلمرـكـز الوـطنـي لـتكـوـين العـمـال المـتـخـصـصـين فـي مـؤـسـسـاتـ المعـوقـين قـسـنـطـيـنـة..... إعانت لـلـمـراكـزـ الخـتـصـة.....	01 - 36 03 - 36 05 - 36 06 - 36 07 - 36 08 - 36
22.500.000	.....	
15.700.000	.....	
28.200.000	.....	
1.773.000.000	.....	
1.977.300.000	مجموع القسم السادس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
1.000.000	الـإـدـارـةـ المـركـزـيةـ -ـ الـمـؤـتـمـراتـ وـالـمـلـتـقـياتـ.....	01 - 37
3.826.000	الـإـدـارـةـ المـركـزـيةـ -ـ الدـفـعـ الجـازـافـي.....	02 - 37
400.000	الـإـدـارـةـ المـركـزـيةـ -ـ نـفـقـاتـ الـوـثـائـقـ الـتـقـنيـةـ وـنـفـقـاتـ الطـبعـ.....	05 - 37
5.226.000	مجموع القسم السابع	
2.097.380.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
800.000	الـإـدـارـةـ المـركـزـيةـ -ـ الـمنـحـ -ـ تـعـوـيـضـاتـ الـتـدـريـبـ -ـ نـفـقـاتـ التـكـوـين.....	31 - 43
800.000	مجموع القسم الثالث	

الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنويين	رقم الأبواب
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
15.623.000	الادارة المركزية - تشجيع الجمعيات ذات الطابع الاجتماعي.....	02 - 46
19.140.000	الادارة المركزية - تشجيع الجمعيات ذات الطابع النقابي.....	03 - 46
320.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة....	04 - 46
	الادارة المركزية - نفقات نقل المكفوفين ومرافقיהם والأشخاص معدومي الدخل الذين يعانون من إعاقة سمعية، حركية أو ذهنية أو مرض مستعصٍ ترتب عنه عجز جسدي.....	05 - 46
40.000.000	الادارة المركزية - المساهمة في المؤسسة العمومية للإدماج الاجتماعي والمهني للأشخاص المعوقين.....	07 - 46
87.000.000	مجموع القسم السادس	
162.083.000	مجموع العنوان الرابع	
162.883.000	مجموع الفرع الجزائري الأول	
2.260.263.000		
	الفرع الجزائري الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
138.720.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
54.516.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة.	12 - 31
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وواحصها.....	13 - 31
4.950.000		
198.186.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
70.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
لبيان		
70.000	مجموع القسم الثاني	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
13.154.000	القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
212.781.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
3.835.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
229.770.000	مجموع القسم الثالث	
2.333.000	القسم الرابع الأدوات وتسهير المصالح المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
1.299.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
3.249.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
3.400.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
228.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34
3.333.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
339.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	93 - 34
10.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
14.191.000	مجموع القسم الرابع	
1.390.000	القسم الخامس أشغال الصيانة المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11 - 35
1.390.000	مجموع القسم الخامس	
11.526.000	القسم السادس النفقات المختلفة المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي.....	11 - 37
11.526.000	مجموع القسم السادس	
455.133.000	مجموع العنوان الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
11 - 46	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأطفال المُسْعَفون وحماية الطفولة.....	58.876.000
12 - 46	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النشاط الخاص لفائدة المسنين والعجزة وذوي الأمراض المزمنة.....	111.000.000
13 - 46	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الحماية الاجتماعية للمكفوفين - منح خاصة.....	295.000.000
14 - 46	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخليل الفئات الاجتماعية المحرومة ..... المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المعاشات والمنح المدفوعة للمعوقين 100٪.....	825.000
15 - 46	مجموع القسم السادس مجموع العنوان الرابع مجموع الفرع الجزئي الثاني مجموع الفرع الأول  الفرع الثاني المفتشية العامة للعمل الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول  الموظفوون - مرتبات العمل  الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - الأجور الرئيسية.....	869.528.000 1.335.229.000 1.335.229.000 1.790.362.000 4.050.625.000
21 - 31	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - التعويضات والمنح المختلفة..... الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - الموظفوون المناوبون والمياومون - الأجر ولوارتها.....	8.530.000 3.646.000 324.000
22 - 31	.....	12.500.000
23 - 31	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنويين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
للبيان	الموظفون - المعاشات والمنح الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - ريع حوادث العمل.....	21 - 32
10.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	22 - 32
10.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
400.000	الموظفون - التكاليف الاجتماعية الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - المنح العائلية.....	21 - 33
2.922.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - الضمان الاجتماعي.....	23 - 33
269.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	24 - 33
3.591.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
400.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - تسديد النفقات.....	21 - 34
200.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - الأدوات والأثاث.....	22 - 34
540.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - اللوازم.....	23 - 34
250.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - التكاليف الملحة.....	24 - 34
16.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - الألبسة.....	25 - 34
195.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - حظيرة السيارات.....	91 - 34
10.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
1.611.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
7.000	الإدارية المركزية للمفتشية العامة للعمل - صيانة المبني.....	21 - 35
7.000	مجموع القسم الخامس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
	القسم السابع النفقات المختلفة	
100.000	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - المؤتمرات والملتقيات.....	21 - 37
730.000	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - الدفع الجزافي.....	22 - 37
830.000	مجموع القسم السابع	
18.549.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
3.000.000	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - المنح - تعويضات التدريب - نفقات التكوين.....	33 - 43
3.000.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
36.000	الإدارة المركزية للمفتشية العامة للعمل - الدعم المباشر لداخليل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	05 - 46
36.000	مجموع القسم السادس	
3.036.000	مجموع العنوان الرابع	
21.585.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
186.440.000	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الأجرور الرئيسية.....	11 - 31
75.317.000	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - التعويضات والمنح المختلفة.....	12 - 31
8.273.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة للمفتشية العامة للعمل - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجرور ولوائحها.....	13 - 31
270.030.000	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
100.000	الموظفون - المعاشات والمنح المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - ديوغ حوادث العمل.....	11 - 32
10.000	المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - ديوغ معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
110.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
20.400.000	الموظفون - التكاليف الاجتماعية المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - المنح العائلية.....	11 - 33
62.500.000	المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
6.938.000	المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
89.838.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
3.800.000	الأدوات وتسهير المصالح المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - تسديد النفقات.....	11 - 34
1.250.000	المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الأدوات والآثاث.....	12 - 34
4.500.000	المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - اللوازم.....	13 - 34
5.000.000	المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
310.000	المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الألبسة.....	15 - 34
3.400.000	المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - حظيرة السيارات.....	80 - 34
1.300.000	المصالح الامريكية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الإيجار.....	81 - 34

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوان	الاعتمادات المخصصة (دج)
82 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	10.000
11 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - صيانة المباني.....	19.570.000
11 - 37	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الدفع الجزافي.....	1.459.000
11 - 46	المصالح اللامركزية التابعة للمفتشية العامة للعمل - الدعم المباشر لمداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	396.712.000
01 - 31	الإدارية المركزية - الأجور الرئيسية.....	32.825.000
02 - 31	الإدارية المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	16.556.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
1.020.000	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولوائحها.....	03 - 31
50.401.000	مجموع القسم الأول	
للبيان	القسم الثاني	
578.000	الموظفون المعاشات والمنح	
	الإدارية المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
	الإدارية المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
578.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
2.493.000	الإدارية المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
100.000	الإدارية المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
11.876.000	الإدارية المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
54.894.000	الإدارية المركزية - الضمان الاجتماعي للمتمهنين.....	04 - 33
1.350.000	الإدارية المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	05 - 33
70.713.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
4.349.000	الإدارية المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
1.000.000	الإدارية المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
4.300.000	الإدارية المركزية - اللوازم.....	03 - 34
3.987.000	الإدارية المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
50.000	الإدارية المركزية - الألبسة.....	05 - 34
1.365.000	الإدارية المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
للبيان	الإدارية المركزية - الإيجار.....	92 - 34
70.000	الإدارية المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	97 - 34
15.121.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
1.113.000	الإدارية المركزية - صيانة المباني ذات الاستعمال الإداري.....	01 - 35
1.113.000	مجموع القسم الخامس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنواين	رقم الأبواب
47.856.000	القسم السادس إعانت التسيير إعانت للمعهد الوطني للتكوين المهني.....	01 - 36
262.496.000	إعانت لمعاهد التكوين المهني.....	02 - 36
4.920.804.000	إعانت لراكز التكوين المهني والتمهين.....	03 - 36
719.309.000	إعانت لالمعاهد الوطنية المتخصصة في التكوين المهني.....	05 - 36
5.950.465.000	مجموع القسم السادس	
2.920.000	القسم السابع النفقات المختلفة الادارة المركزية - الدفع الجزافي.....	01 - 37
1.100.000	الادارة المركزية - نفقات الدراسات والتحريات.....	02 - 37
1.230.000	الادارة المركزية - المؤتمرات واللتقييات.....	03 - 37
5.250.000	مجموع القسم السابع	
6.093.641.000	مجموع العنوان الثالث	
350.000	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - نفقات التكوين...	01 - 43
350.000	مجموع القسم الثالث	
4.000.000	القسم الرابع النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات المشاركة في مركز الدراسات والبحث حول المهن والتأهيلات.....	01 - 44
16.000.000	المشاركة في المركز الوطني للتعليم المهني عن بعد.....	02 - 44
6.000.000	المشاركة في المعهد الوطني لتطوير التكوين المتواصل وترقيته.....	03 - 44
26.000.000	مجموع القسم الرابع	
120.000	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المرومة.....	01 - 46
120.000	مجموع القسم السادس	
26.470.000	مجموع العنوان الرابع	
6.120.111.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول  الموظفون - مرتبات العمل	
279.700.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسية.....	11 - 31
98.800.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنج المختلف.....	12 - 31
5.130.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
383.630.000	مجموع القسم الأول  القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنج	
10.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل..	11 - 32
150.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
160.000	مجموع القسم الثاني  القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
21.232.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
90.800.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
9.345.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
121.377.000	مجموع القسم الثالث  القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
5.658.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
3.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
7.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
5.400.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحة.....	14 - 34
250.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
6.370.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات	91 - 34
500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الایجار	93 - 34
للبيان	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة	98 - 34
28.678.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
2.432.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني ذات الإستعمال الإداري	11 - 35
2.432.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
22.522.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي	11 - 37
22.522.000	مجموع القسم السادس	
558.799.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
1.140.000	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
1.140.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لمداخيل الفئات الاجتماعية المحرومة	11 - 46
1.140.000	مجموع القسم السادس	
1.140.000	مجموع العنوان الرابع	
559.939.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
6.680.050.000	مجموع الفرع الثالث	
11.149.772.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير العمل والحماية الاجتماعية والتكوين المهني	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدر مبلغها بسبعة ملايين وتسعة وثمانين مليونا وخمسماة وتسعة وثمانين ألف دينار (7.089.589.000 دج) والمحصصة لوزير الفلاحة والصيد البحري من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية وزير الفلاحة والصيد البحري، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أويحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 21 المؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الفلاحة والصيد البحري من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،  
- بناء على تقرير وزير المالية،  
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85 - 4 و 125 (الفقرة 2) منه،  
- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،  
- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير الفلاحة والصيد البحري لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الأول	
	الإدارة المركزية	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
68.166.000	الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
29.832.000	الإدارة المركزية - التعويضات و المنح المختلفة.....	02 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
9.175.000	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وواحدها....	03 - 31
2.500.000	الإدارة المركزية - الموظفون المتعاونون - الأجر الرئيسي.....	81 - 31
1.200.000	الإدارة المركزية - الموظفون المتعاونون - التعويضات والمنح المختلفة....	82 - 31
<b>110.873.000</b>	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
300.000	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
200.000	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية .....	02 - 32
<b>500.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
4.800.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
77.000	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
22.915.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
2.952.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
<b>30.744.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
10.000.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
1.700.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
4.000.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
6.080.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحقة.....	04 - 34
65.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
2.500.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
10.000	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	97 - 34
<b>24.355.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
1.045.000	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	01-35
1.045.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	إعانت التسيير	
28.214.000	إعانت لراكز التكوين في الغابات.....	01 - 36
89.999.000	إعانت للمعهد الوطني للبحث الغابي.....	02 - 36
163.421.000	إعانت لحميات الصيد - مراكز تربية طيور الصيد والحظائر الوطنية.....	03 - 36
74.410.000	إعانت لوكالة الوطنية للمحافظة على الطبيعة.....	04 - 36
56.065.000	إعانت لمدارس التكوين التقني لصيادي الأسماك.....	05 - 36
16.360.000	إعانت للمعهد التقنيولوجي للصيد البحري وتربية المائيات.....	06 - 36
60.958.000	إعانت لوكالة الوطنية لإنجاز وتسخير المنشآت الأساسية للري الخاصة بالسقي وصرف المياه.....	14 - 36
29.233.000	إعانت للمعهد الوطني للإرشاد الفلاحي.....	30 - 36
101.995.000	إعانت للمعهد الوطني للتكوين العالي في الزراعة بمستغانم.....	32 - 36
291.507.000	إعانت للمعاهد التقنية المتوسطة الفلاحية.....	33 - 36
127.248.000	إعانت لراكز التكوين والإرشاد الفلاحي.....	34 - 36
48.475.000	إعانت للمعهد الوطني للتكوين العالي في الزراعة الصحراوية بورقة.....	35 - 36
42.155.000	إعانت لمعاهد تكوين التقنيين الساميين في الفلاحة.....	36 - 36
116.003.000	إعانت للمعهد الوطني الجزائري للأبحاث الزراعية.....	41 - 36
289.319.000	إعانت للمعاهد التقنية للإنتاج النباتي.....	51 - 36
104.347.000	إعانت للمعاهد التقنية للإنتاج الحيواني.....	52 - 36
131.575.000	إعانت للمعهد الوطني لحماية النباتات.....	61 - 36
89.231.000	إعانت للمعهد الوطني للطب البيطري .....	62 - 36
39.785.000	إعانت للمحافظة السامية لتنمية السهوب.....	71 - 36
14.312.000	إعانت لمركز الوطني للدراسات والوثائق حول الصيد وتربيمة المائيات.....	82 - 36

## الجدول الملحق (تابع)

العنوان	رقم الأبواب	الاعتمادات المخصصة (دج)
إعانته للمعهد الوطني للأراضي والسقي وصرف المياه.....	93 - 36	22.555.000
إعانته لمحافظة تنمية الفلاحة في المناطق الصحراوية.....	94 - 36	26.295.000
إعانته للمركز الوطني لمراقبة البذور والشتائل والمصايف عليها.....	95 - 36	25.580.000
إعانته للمركز الوطني لتحسين المستوى في العلوم الغابية .....	96 - 36	6.517.000
<b>مجموع القسم السادس</b>		<b>1.995.559.000</b>
<b>العنوان الرابع</b>		
<b>النفقات المختلفة</b>		
الادارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	01 - 37	3.000.000
الادارة المركزية - الدفع الجزاوي.....	02 - 37	5.778.000
<b>مجموع القسم السابع</b>		<b>8.778.000</b>
<b>مجموع العنوان الثالث</b>		<b>2.171.854.000</b>
<b>العنوان الرابع</b>		
<b>التدخلات العمومية</b>		
<b>العنوان الثالث</b>		
<b>النشاط التربوي والثقافي</b>		
الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة.....	01 - 43	4.500.000
- نفقات التكوين.....		
<b>مجموع القسم الثالث</b>		<b>4.500.000</b>
<b>العنوان الرابع</b>		
<b>النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات</b>		
الادارة المركزية - الأسواق والمعارض .....	01 - 44	1.600.000
الادارة المركزية - مساهمة للمركز الوطني للتلقيح الاصطناعي ..... والتحسين الوراثي.....	02 - 44	4.000.000
الادارة المركزية - الإعلام والإرشاد.....	24 - 44	8.500.000
المشاركة في حظيرة التسلية.....	32 - 44	24.000.000
<b>مجموع القسم الرابع</b>		<b>38.100.000</b>

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	القسم السادس	
01 - 46	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....
	مجموع القسم السادس	100.000
	مجموع العنوان الرابع	100.000
	مجموع الفرع الجزئي الأول	42.700.000
	الفرع الجزئي الثاني	2.214.554.000
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
11 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجور الرئيسية.....	1.437.266.000
12 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة.....	573.735.000
13 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجور ولوائحها.....	45.000.000
	مجموع القسم الأول	2.056.001.000
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
11 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل.....	800.000
12 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	1.000.000
	مجموع القسم الثاني	1.800.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
165.733.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
1.152.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح الاختيارية.....	12 - 33
482.614.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
45.851.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
695.350.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
16.200.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
6.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
13.350.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
21.600.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
1.150.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34
35.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
1.300.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	93 - 34
720.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
96.320.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
11.813.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11 - 35
11.813.000	مجموع القسم الخامس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السابع النفقات المختلفة	
120.510.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي .....	12 - 37
120.510.000	مجموع القسم السابع	
2.981.794.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخيل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	11 - 46
3.000.000	مجموع القسم السادس	
3.000.000	مجموع العنوان الرابع	
3.000.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
2.984.794.000	مجموع الفرع الأول	
5.199.348.000	الفرع الثاني	
	المديرية العامة للغابات	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
23.800.000	المديرية العامة للغابات - الأجر الرئيسي.....	01 - 31
11.600.000	المديرية العامة للغابات - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
1.100.000	المديرية العامة للغابات - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	03 - 31
36.500.000	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
للبيان	المديرية العامة للغابات - ريع حوادث العمل .....	01 - 32
للبيان	المديرية العامة للغابات - معاش الخدمة والأضرار الجسدية .....	02 - 32
للبيان	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
1.100.000	المديرية العامة للغابات - المنح العائلية.....	01 - 33
50.000	المديرية العامة للغابات - المنح الاختيارية.....	02 - 33
8.400.000	المديرية العامة للغابات - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
670.000	المديرية العامة للغابات - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
10.220.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
1.590.000	المديرية العامة للغابات - تسديد النفقات.....	01 - 34
300.000	المديرية العامة للغابات - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
1.600.000	المديرية العامة للغابات - اللوازم.....	03 - 34
1.250.000	المديرية العامة للغابات - التكاليف الملحقة.....	04 - 34
59.000	المديرية العامة للغابات - الألبسة.....	05 - 34
900.000	المديرية العامة للغابات - حظيرة السيارات.....	90 - 34
200.000	المديرية العامة للغابات - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
5.899.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
280.000	المديرية العامة للغابات - صيانة المباني.....	01 - 35
10.000.000	المديرية العامة للغابات - مكافحة الحشرات المضرة بالغابات .....	02 - 35
10.280.000	مجموع القسم الخامس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السابع النفقات المختلفة	
1.000.000	المديرية العامة للغابات - المؤتمرات والملتقيات.....	01 - 37
2.120.000	المديرية العامة للغابات - الدفع الجزاوي.....	02 - 37
8.000.000	المديرية العامة للغابات - مكافحة الحرائق - المراقبة .....	03 - 37
<u>11.120.000</u>	<b>مجموع القسم السابع</b>	
74.019.000	<b>مجموع العنوان الثالث</b>	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
500.000	المديرية العامة للغابات - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب.....	01 - 43
<u>500.000</u>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	القسم الرابع النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
1.000.000	المديرية العامة للغابات - الإعلام والإرشاد .....	01 - 44
<u>1.000.000</u>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
70.000	المديرية العامة للغابات - الدعم المباشر لمداخيل الفئات.....	01 - 46
<u>70.000</u>	<b>مجموع القسم السادس</b>	
1.570.000	<b>مجموع العنوان الرابع</b>	
75.589.000	<b>مجموع الفرع الجزئي الأول</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركzie التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
736.625.000	المصالح اللامركzie للغابات - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
268.000.000	المصالح اللامركzie للغابات - التعويضات والمنح المختلفة.....	12 - 31
-	المصالح اللامركzie للغابات - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
41.800.000	مجموع القسم الأول	
1.046.425.000		
	القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنح	
1.750.000	المصالح اللامركzie للغابات - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
1.000.000	المصالح اللامركzie للغابات - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
2.750.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
85.000.000	المصالح اللامركzie للغابات - المنح العائلية.....	11 - 33
670.000	المصالح اللامركzie للغابات - المنح الاختيارية.....	12 - 33
241.110.000	المصالح اللامركzie للغابات - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
23.485.000	المصالح اللامركzie للغابات - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
350.265.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
14.000.000	المصالح اللامركzie للغابات - تسديد النفقات.....	11 - 34
10.000.000	المصالح اللامركzie للغابات - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
12.000.000	المصالح اللامركzie للغابات - اللوازم.....	13 - 34

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
14.700.000	المصالح اللامركزية للغابات - التكاليف الملحة	14 - 34
750.000	المصالح اللامركزية للغابات - الألبسة	15 - 34
25.600.000	المصالح اللامركزية للغابات - حظيرة السيارات	91 - 34
1.700.000	المصالح اللامركزية للغابات - الإيجار	93 - 34
1.500.000	المصالح اللامركزية للغابات - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبة على الدولة	98 - 34
80.250.000	مجموع القسم الرابع	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
17.373.000	المصالح اللامركزية للغابات - صيانة المباني	11 - 35
46.500.000	المصالح اللامركزية للغابات - صيانة الغابات	12 - 35
63.873.000	مجموع القسم الخامس	
	<b>القسم السادس</b>	
	<b>النفقات المختلفة</b>	
112.000.000	المصالح اللامركزية للغابات - مكافحة حرائق الغابات	11 - 37
60.277.000	المصالح اللامركزية للغابات - الدفع الجزافي	12 - 37
172.277.000	مجموع القسم السادس	
1.715.840.000	مجموع العنوان الثالث	
	<b>العنوان الرابع</b>	
	<b>التدخلات العمومية</b>	
	<b>القسم السادس</b>	
	<b>النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن</b>	
8.000.000	المصالح اللامركزية للغابات - الدعم المباشر لداخل الفئات	11 - 46
	الاجتماعية المحرومة	
8.000.000	مجموع القسم السادس	
8.000.000	مجموع العنوان الرابع	
1.723.840.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
1.799.429.000	مجموع الفرع الثاني	

**الجدول الملحق (تابع)**

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>الفرع الثالث</b>	
	المديرية العامة للصيد البحري	
	<b>الفرع الجزائري الأول</b>	
	المصالح المركزية	
	<b>العنوان الثالث</b>	
	وسائل المصالح	
	<b>القسم الأول</b>	
	الموظفوں - مرتبات العمل	
16.762.000	المديرية العامة للصيد البحري - الأجر الرئيسي.....	01 - 31
7.080.000	المديرية العامة للصيد البحري - التعويضات والمنحو المختلفة.....	02 - 31
1.484.000	المديرية العامة للصيد البحري - الموظفوں المناوبون والمياومون - الأجر وواحقوها.....	03 - 31
25.326.000	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	الموظفوں - المعاشات والمنح	
للبیان	المديرية العامة للصيد البحري - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
للبیان	المديرية العامة للصيد البحري - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.	02 - 32
للبیان	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفوں - التكاليف الاجتماعية</b>	
1.000.000	المديرية العامة للصيد البحري - المنح العائلية.....	01 - 33
للبیان	المديرية العامة للصيد البحري - المنح الاختيارية.....	02 - 33
5.750.000	المديرية العامة للصيد البحري - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
315.000	المديرية العامة للصيد البحري - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.	04 - 33
7.065.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>القسم الرابع</b>	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
1.200.000	المديرية العامة للصيد البحري - تسديد النفقات.....	01 - 34
500.000	المديرية العامة للصيد البحري - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
1.200.000	المديرية العامة للصيد البحري - اللوازم.....	03 - 34
1.000.000	المديرية العامة للصيد البحري - التكاليف الملحقة.....	04 - 34
14.000	المديرية العامة للصيد البحري - الألبسة.....	05 - 34
195.000	المديرية العامة للصيد البحري - حظيرة السيارات.....	90 - 34
500.000	المديرية العامة للصيد البحري - الإيجار.....	92 - 34
10.000	المديرية العامة للصيد البحري - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
4.619.000	مجموع القسم الرابع	
	<b>القسم الخامس</b>	
	أشغال الصيانة	
348.000	المديرية العامة للصيد البحري - صيانة المباني.....	01 - 35
348.000	مجموع القسم الخامس	
	<b>القسم السابع</b>	
	النفقات المختلفة	
250.000	المديرية العامة للصيد البحري - المؤتمرات واللتقييات .....	01 - 37
1.450.000	المديرية العامة للصيد البحري - الدفع الجافي.....	02 - 37
1.700.000	مجموع القسم السابع	
39.058.000	مجموع العنوان الثالث	
	<b>العنوان الرابع</b>	
	التدخلات العمومية	
	<b>القسم الثالث</b>	
	النشاط التربوي والثقافي	
	المديرية العامة للصيد البحري - المنح - تعويضات التدريب - .....	01 - 43
500.000	الرواتب المسماقة - نفقات التكوين .....	
500.000	مجموع القسم الثالث	

**الجدول الملحق (تابع)**

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
100.000	المديرية العامة للصيد البحري - الإعلام والإرشاد .....	01 - 44
100.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
	المديرية العامة للصيد البحري - الدعم المباشر لداخل الفئات .....	01 - 46
50.000	الاجتماعية المحرومة .....	
50.000	مجموع القسم السادس	
650.000	مجموع العنوان الرابع	
39.708.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
	الرفع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
22.326.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - الأجر الرئيسية .....	11 - 31
9.128.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - التعويضات والمنحة المختلفة .....	12 - 31
2.950.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - الموظفون المناوبون .....	13 - 31
34.404.000	والميامون - الأجر ولواحقها .....	
	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الثاني	
20.000	الموظفون - المعاشات والمنح	
للبيان	المصالح اللامركزية للصيد البحري - ريع حوادث العمل..... المصالح اللامركزية للصيد البحري - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	11 - 32 12 - 32
20.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
1.600.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - المنح العائلية.....	11 - 33
للبيان	المصالح اللامركزية للصيد البحري - المنح الاختيارية.....	12 - 33
7.522.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - الضمان الاجتماعي..... المصالح اللامركزية للصيد البحري - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	13 - 33 14 - 33
602.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
1.000.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - تسديد النفقات.....	11 - 34
700.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
700.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - اللوازم.....	13 - 34
1.100.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - التكاليف الملحة.....	14 - 34
12.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - الألبسة.....	15 - 34
225.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - حظيرة السيارات.....	91 - 34
170.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - الإيجار.....	93 - 34
70.000	المصالح اللامركزية للصيد البحري - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	98 - 34
3.977.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
1.042.000	القسم الخامس أشغال الصيانة المصالح الامركزية للصيد البحري - صيانة المباني.....	11 - 35
1.042.000	مجموع القسم الخامس	
1.867.000	القسم السادس النفقات المختلفة المصالح الامركزية للصيد البحري - الدفع الجزافي.....	12 - 37
1.867.000	مجموع القسم السابع	
51.034.000	مجموع العنوان الثالث العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المصالح الامركزية للصيد البحري - الدعم المباشر لمدخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	11 - 46
70.000	مجموع القسم السادس	
70.000	مجموع العنوان الرابع	
51.104.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
90.812.000	مجموع الفرع الثالث	
7.089.589.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الفلاحة والصيد البحري	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدّر مبلغها بأربعينية وستة وثلاثين مليونا وثمانمائة وثمانية وخمسين ألف دينار (436.858.000 دج) والمخصصة لوزير السياحة والصناعة التقليدية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير السياحة والصناعة التقليدية، كلّ فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 22 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير السياحة والصناعة التقليدية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4 - 85 و 125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير السياحة والصناعة التقليدية لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
31.500.000	الفرع الأول	
	فرع وحيد	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
16.251.000	الإدارة المركزية - الأجر الرئيسي.....	01 - 31
1.994.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة .....	02 - 31
49.745.000	المجموع ..... الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولوائحها	03 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
15.000	القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنح الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
144.000	الإدارية المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
159.000	مجموع القسم الثاني القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية الإدارية المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
1.270.000	الإدارية المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
10.000	الإدارية المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
11.215.000	الإدارية المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
947.000	مجموع القسم الثالث القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
13.442.000	الإدارية المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
9.932.000	الإدارية المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
900.000	الإدارية المركزية - اللوازم.....	03 - 34
3.500.000	الإدارية المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
6.224.000	الإدارية المركزية - الألبسة.....	05 - 34
166.000	الإدارية المركزية - طبع الكتب ذات الطابع الحرفي والسياحي وتوزيعها.....	06 - 34
1.500.000	الإدارية المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
1.525.000	الإدارية المركزية - الإيجار.....	92 - 34
لليبيان	الإدارية المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	97 - 34
10.000	مجموع القسم الرابع القسم الخامس أشغال الصيانة	
23.757.000	الإدارية المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
1.200.000	مجموع القسم الخامس القسم السادس إعانت التسيير	
49.800.000	الإدارية المركزية - إعانة لليوان الوطني للسياحة .....	01 - 36
22.210.000	الإدارية المركزية - إعانة للمدرسة الوطنية العليا للسياحة .....	02 - 36
21.605.000	الإدارية المركزية - إعانة للمعهد الوطني لتقنيات الفندقية والسياحة .....	03 - 36
20.400.000	الإدارية المركزية - إعانة لمركز الفندقية والسياحة .....	04 - 36
114.015.000	مجموع القسم السادس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
	القسم السابع	
	النفقات المختلفة	
1.500.000	الإدارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات .....	01 - 37
2.804.000	الإدارة المركزية - الدفع الجزاـي .....	02 - 37
<u>4.304.000</u>	<u>مجموع القسم السابع</u>	
<u>206.622.000</u>	<u>مجموع العنوان الثالث</u>	
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
1.700.000	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة - .....	01 - 43
10.000.000	نفقات التكوين .....	02 - 43
6.250.000	الإدارة المركزية - التظاهرات الحرفية .....	03 - 43
<u>17.950.000</u>	<u>الإدارة المركزية - مساعدات للجمعيات ذات المنفعة العامة والدوافع المحلية للسياحة .....</u>	
	<u>مجموع القسم الثالث</u>	
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
4.000.000	المشاركة في الغرفة الوطنية للصناعة التقليدية والحرف .....	02 - 44
29.200.000	المشاركة في الغرف الجهوية للصناعة التقليدية والحرف .....	03 - 44
15.491.000	المشاركة في الوكالة الوطنية للصناعة التقليدية .....	04 - 44
<u>48.691.000</u>	<u>مجموع القسم الرابع</u>	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
84.000	الإدارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
<u>84.000</u>	<u>مجموع القسم السادس</u>	
<u>66.725.000</u>	<u>مجموع العنوان الرابع</u>	
<u>273.347.000</u>	<u>مجموع الفرع الجزئي الأول</u>	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
11 - 31	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	48.614.000
12 - 31	العنوان الثالث وسائل المصالح	32.448.000
13 - 31	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	16.801.000
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسي.....	97.863.000
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة .....	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	
	مجموع القسم الأول	
11 - 32	القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنح	للبيان
12 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل.....	للبيان
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.	
	مجموع القسم الثاني	للبيان
11 - 33	القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية	2.116.000
12 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	320.000
13 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح الاختيارية.....	19.454.000
14 - 33	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	2.608.000
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية	
	مجموع القسم الثالث	24.498.000
11 - 34	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
12 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	4.500.000
13 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	300.000
14 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	12.000.000
15 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحة.....	12.000.000
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	333.000
91 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	3.140.000

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
93 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار .....	للبيان
98 - 34	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة .....	480.000
	مجموع القسم الرابع	32.753.000
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
11 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني .....	2.970.000
	مجموع القسم الخامس	2.970.000
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
12 - 37	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي .....	4.864.000
	مجموع القسم السادس	4.864.000
	مجموع العنوان الثالث	162.948.000
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
11 - 46	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لما يدخل الفئات الاجتماعية المحرمة .....	563.000
	مجموع القسم السادس	563.000
	مجموع العنوان الرابع	563.000
	مجموع الفرع الجزئي الثاني	163.511.000
	مجموع الفرع الأول	436.858.000
	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير السياحة والصناعة التقليدية	436.858.000

**ال المادة الاولى :** توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بـ 1.205.156.000 دج (اللهم إلا ما يخصه) والمخصصة لوزير البريد والمواصلات من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير البريد والمواصلات، كلّ فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98-23 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير البريد والمواصلات من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4-85 و125 (الفقرة 2 منه)،
- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،
- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997، والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير البريد والمواصلات لسنة 1998  
من ميزانية التسيير الموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
84.000.00	الفرع الأول	
40.000.00	فرع وحد	
124.000.00	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
	الادارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
	الادارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثاني</b> <b>الموظفوون - المعاشات والمنح</b>	
50.000	الادارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
210.000	الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
<b>260.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b> <b>الموظفوون - التكاليف الاجتماعية</b>	
4.662.000	الادارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
29.757.000	الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
3.321.000	الادارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
<b>37.740.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b> <b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
5.900.000	الادارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
300.000	الادارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
4.000.000	الادارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
2.829.000	الادارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
25.000	الادارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
2.150.000	الادارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
10.000	الادارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
<b>15.214.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b> <b>أشغال الصيانة</b>	
1.390.000	الادارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
<b>1.390.000</b>	<b>مجموع القسم الخامس</b>	
	<b>القسم السادس</b> <b>إعانت التسيير</b>	
27.000.000	إعانت لمعهد المواصلات اللاسلكية بوهران.....	01 - 36
<b>27.000.000</b>	<b>مجموع القسم السادس</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم السابع النفقات المختلفة	
200.000	الادارة المركزية - المؤتمرات و الملتقيات.....	01 - 37
7.440.000	الادارة المركزية - الدفع الجزايري.....	02 - 37
991.502.000	الادارة المركزية - حماية الأماكن الاستراتيجية.....	03 - 37
<b>999.142.000</b>	<b>مجموع القسم السابع</b>	
1.204.746.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
400.000	الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة .....	01 - 43
400.000	- نفقات التكوين.....	
	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
10.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية ..... المحرومة.....	01 - 46
10.000	<b>مجموع القسم السادس</b>	
410.000	مجموع العنوان الرابع	
1.205.156.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
1.205.156.000	مجموع الفرع الأول	
<b>1.205.156.000</b>	<b>مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير البريد والمواصلات</b>	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بستة وعشرين مليارا وثمانائة وثلاثة وعشرين مليونا وستة وثلاثين ألف دينار (26.823.036.000 دج) والمخصصة لوزير البريد والمواصلات، بعنوان الميزانية الملحة، لنفقات التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير البريد والمواصلات، كل فيما يخصه بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98-24 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1418، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير البريد والمواصلات بعنوان الميزانية الملحة لنفقات التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4-85 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة بعنوان الميزانية الملحة لوزير البريد والمواصلات لسنة 1998 من ميزانية التسيير الموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
1.074.031.000	ديون قابلة للاهلاك	
1.074.031.000	..... مصاريف مالية	670
	مجموع الديون القابلة للاهلاك	
104.663.000	الموظفون - مرتبات العمل	
4.900.318.000	..... أجور العمال	610
67.899.000	..... المصالح الخارجية - الأجور الرئيسية	6121
2.513.091.000	..... أجور المستخدمين المساعدين للدعم والاستخلاف	6122
للبيان	..... المنح والتعويضات المختلفة	6128
7.585.971.000	..... تغطية الإجراءات المختلفة لفائدة المستخدمين	619
	مجموع المصاريف المخصصة للعمال	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
2.530.355.000	تكاليف المنح الاجتماعية والمعاشات المدنية.....	617
315.466.000	المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	618
<b>2.845.821.000</b>	<b>مجموع التكاليف الاجتماعية</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
1.099.900.000	المشتريات.....	60
134.927.000	تسديد النفقات.....	613
12.350.000	مرتبات مختلفة.....	615
420.979.000	الضرائب والرسوم.....	62
1.003.370.000	الصيانة الأشغال واللوازم.....	63
45.500.000	إيجار والتوكاليف الإيجارية.....	630
2.000.000	الدراسات، الأبحاث والوثائق التقنية.....	636
275.760.000	النقل والتنقلات.....	64
<b>2.994.786.000</b>	<b>مجموع نفقات الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
	<b>النفقات المختلفة</b>	
350.000.000	مصاريف مختلفة لتسهيل.....	66
3.000.000.000	تخصيصات الاستهلاك.....	681
للبيان	تخفيض المخزونات.....	690
للبيان	استعمال الاحتياطات المكونة سابقا.....	691
للبيان	النفقات الاستثنائية.....	693
7.922.427.000	فائض الاستغلال المخصص للاستثمارات وتسديد الديون برأس المال (التحويل إلى الفرع الثاني) .....	6941
للبيان	فائض الاستغلال المخصص لتغطية عجز التسيير السابق .....	6942
1.050.000.000	الفائض المخصص لمصدق المدخل التكميلية للمستخدمين .....	6943
<b>12.322.427.000</b>	<b>مجموع النفقات المختلفة</b>	
<b>26.823.036.000</b>	<b>مجموع نفقات التسيير</b>	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بثلاثة مليارات وتسعمائة وأثنين وثلاثين مليونا وثمانمائة وسبعة وثمانين ألف دينار (3.932.887.000 دج) والمخصصة لوزير الشؤون الدينية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

مرسوم تنفيذي رقم 98-25 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الشؤون الدينية من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85-4 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير الشؤون الدينية، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوحيبي

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير الشؤون الدينية لسنة 1998  
من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الابواب
32.000.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع البزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الادارة المركزية - الأجرور الرئيسية.....	01 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
12.000.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
4.000.000	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	03 - 31
48.000.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
10.000	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
690.000	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
700.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
4.000.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
80.000	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
9.500.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
1.300.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
14.880.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
2.755.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
500.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
2.500.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
2.500.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
160.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
1.200.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
لبيان	الإدارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34
	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة -	97 - 34
5.000	التعويضات المرتتبة على الدولة.....	
9.620.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
500.000	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
500.000	مجموع القسم الخامس	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السادس إعانت التسيير	
71.000.000	الادارة المركزية - إعانت لمؤسسات تكوين الإطارات الدينية..... الادارة المركزية - إعانة لمركز الثقافي الإسلامي بالجزائر العاصمة.....	01 - 36 41 - 36
19.283.000	Mجموع القسم السادس	
90.283.000	القسم السابع النفقات المختلفة	
1.000.000	الادارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	01 - 37
2.400.000	الادارة المركزية - الدفع الجزاوي.....	02 - 37
3.400.000	Mجموع القسم السابع	
167.383.000	Mجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثاني النشاط الدولي	
51.000.000	الادارة المركزية - النشاط الدولي.....	01 - 42
51.000.000	Mجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
1.000.000	الادارة المركزية - مصاريف طباعة القرآن الكريم وكتب تسجيل ملقيات الفكر الإسلامي.....	01 - 43
600.000	الادارة المركزية - نفقات تنظيم مسابقات حفظة القرآن.....	02 - 43
10.000.000	الادارة المركزية - مساهمة الدولة في تسيير مؤسسات المسجد.....	21 - 43
11.600.000	Mجموع القسم الثالث	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
90.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
90.000	Mجموع القسم السادس	
62.690.000	Mجموع العنوان الرابع	
230.073.000	Mجموع الفرع الجزائري الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
2.077.428.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
306.926.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة-التعويضات والمبالغ المختلفة....	12 - 31
64.960.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
2.449.314.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنحة	
100.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - دينوع حوادث العمل.....	11 - 32
6.150.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسمية...	12 - 32
6.250.000	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
434.151.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنحة العائلية.....	11 - 33
500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنحة الاختيارية.....	12 - 33
556.191.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
55.957.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
1.046.799.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسهيل المصالح	
4.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
1.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
5.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
7.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحة.....	14 - 34

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
360.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة .....	15 - 34
2.400.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات .....	91 - 34
350.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار .....	93 - 34
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة .....	98 - 34
300.000		
21.410.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
3.670.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني .....	11 - 35
3.670.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
للبيان	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المؤتمرات والملتقيات .....	11 - 37
135.031.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي .....	12 - 37
135.031.000	مجموع القسم السادس	
3.662.474.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
40.340.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخيل الفئات الاجتماعية المحرومة .....	11 - 46
40.340.000	مجموع القسم السادس	
40.340.000	مجموع العنوان الرابع	
3.702.814.000	مجموع الفرع الجزائري الثاني	
3.932.887.000	مجموع الفرع الأول	
3.932.887.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الشؤون الدينية	

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدار مبلغها بمليارين وسبعمائة وسبعة وستين مليوناً وثلاثمائة واحد وأربعين ألف دينار (2.767.341.000 دج) والمخصصة لوزير السكن من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير السكن، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 26 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير السكن من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85 - 4 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير السكن لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
46.655.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
23.253.000	الإدارية المركزية - التعويضات و المنح المختلفة.....	02 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوان	رقم الأبواب
3.942.000	الادارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر و لواحقها.....	03 - 31
560.000	الادارة المركزية - الموظفون المتعاونون - الأجر الرئيسي.....	81 - 31
173.000	الادارة المركزية - الموظفون المتعاونون - التعويضات والمنج المختلفة.....	82 - 31
74.583.000	مجموع القسم الأول	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنج</b>	
200.000	الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية .....	02 - 32
200.000	مجموع القسم الثاني	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
3.300.000	الادارة المركزية - المنح العائلية .....	01 - 33
200.000	الادارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
16.687.000	الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
2.348.000	الادارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية .....	04 - 33
22.535.000	مجموع القسم الثالث	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
11.253.000	الادارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
4.000.000	الادارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
6.000.000	الادارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
9.000.000	الادارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
150.000	الادارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
لليبيان	الادارة المركزية - الموظفون المتعاونون - تسديد النفقات.....	81 - 34
5.961.000	الادارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
200.000	الادارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34
10.000	الادارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	97 - 34
36.574.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
3.485.000	..... الإدارة المركزية - صيانة المباني	01-35
3.485.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
4.172.000	..... الإدارة المركزية - الدفع الجزاكي	02 - 37
1.000.000	..... الإدارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات	03 - 37
5.172.000	مجموع القسم السابع	
142.549.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبقة	01 - 43
6.530.000	- نفقات التكوين	
6.530.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
60.000.000	مساهمة الدولة في برامج البحث العلمي.....	01 - 44
1.000.000	الجائزة الوطنية في الهندسة المعمارية.....	02 - 44
391.000	الادارة المركزية - المساهمة في الجمعيات ذات المنفعة العامة.....	03 - 44
7.000.000	الادارة المركزية - مساعدة في الوكالة الجزائرية لتحسين السكن وتطويره.....	04 - 44
68.391.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
200.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لمدخيل الفئات الاجتماعية المرومة.....	01 - 46
200.000	مجموع القسم السادس	
75.121.000	مجموع العنوان الرابع	
217.670.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
1.110.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
364.133.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - التعويضات ..... والمنح المختلفة.....	12 - 31
51.896.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - الموظفون ..... المتأثرون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
1.526.029.000	مجموع القسم الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
220.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - ريع ..... حوادث العمل .....	11 - 32
1.569.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - معاش الخدمة ..... والأضرار الجسدية .....	12 - 32
<b>1.789.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
118.088.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - المنح العائلية.....	11 - 33
1.115.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - المنح الاختيارية.....	12 - 33
348.343.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
38.288.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
<b>505.834.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
10.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - تسديد النفقات.....	11 - 34
14.479.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
9.228.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - اللوازم.....	13 - 34
17.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
1.750.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - الألبسة.....	15 - 34
35.646.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - حظيرة السيارات.....	91 - 34
2.125.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - الإيجار.....	93 - 34
362.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
<b>90.590.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
10.425.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - صيانة المباني.....	11 - 35
10.425.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
87.836.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - الدفع الجزافي .....	11 - 37
87.836.000	مجموع القسم السابع	
2.222.503.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
2.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعهير والبناء - الدعم المباشر لداخيل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	11 - 46
2.500.000	مجموع القسم السادس	
2.500.000	مجموع العنوان الرابع	
2.225.003.000	مجموع الفرع الجزائري الثاني	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة ( دج )	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثالث	
	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
59.307.000	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
21.489.000	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير - التعويضات والمنحوتة.....	12 - 31
5.342.000	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
86.138.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
للبيان	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
للبيان	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
للبيان	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
5.625.000	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير - المنح العائلية.....	11 - 33
100.000	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير - المنح الاختيارية.....	12 - 33
18.125.000	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
1.712.000	المصالح اللامركبية التابعة للتعمير - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
25.562.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الرابع الأدوات وتسخير المصالح	
1.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - تسديد النفقات.....	11 - 34
1.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
1.805.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - اللوازم.....	13 - 34
2.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - التكاليف الملحة.....	14 - 34
128.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - الألبسة.....	15 - 34
1.870.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير- حظيرة السيارات.....	91 - 34
10.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - الإيجار.....	93 - 34
لليبيان	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
7.813.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
1.043.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - صيانة المباني.....	11 - 35
1.043.000	مجموع القسم الخامس	
	القسم السادس النفقات المختلفة	
4.531.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - الدفع الجزاكي.....	11 - 37
4.531.000	مجموع القسم السادس	
125.087.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
294.000	المصالح اللامركزية التابعة للتعمير - الدعم المباشر لداخليل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	11 - 46
294.000	مجموع القسم السادس	
294.000	مجموع العنوان الرابع	
125.381.000	مجموع الفرع الجزائري الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الرابع	
	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
99.648.000	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء - الأجر الرئيسي.....	11 - 31
31.695.000	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء - التعويضات والمنح المختلفة.....	12 - 31
6.992.000	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
138.335.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
للبيان	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
للبيان	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	12 - 32
للبيان	مجموع القسم الثاني	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
7.390.000	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء - المنح العائلية.....	11 - 33
100.000	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء - المنح الاختيارية .....	12 - 33
30.496.000	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء - الضمان الاجتماعي .....	13 - 33
3.169.000	المصالح اللامركzieة التابعة للبناء - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
41.155.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>القسم الرابع</b> <b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
1.200.000	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - تسديد النفقات.....	11 - 34
1.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
1.945.000	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - اللوازم.....	13 - 34
3.330.000	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
132.000	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - الألبسة.....	15 - 34
1.930.000	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - حظيرة السيارات.....	91 - 34
	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	98 - 34
4.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
10.041.000		
	<b>القسم الخامس</b> <b>أشغال الصيانة</b>	
1.633.000	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - صيانة المباني.....	11 - 35
1.633.000	<b>مجموع القسم الخامس</b>	
	<b>القسم السابع</b> <b>النفقات المختلفة</b>	
7.623.000	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - الدفع الجزافي.....	11 - 37
7.623.000	<b>مجموع القسم السابع</b>	
198.787.000	<b>مجموع العنوان الثالث</b>	
	<b>العنوان الرابع</b> <b>التدخلات العمومية</b> <b>القسم السادس</b> <b>النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن</b>	
500.000	المصالح اللامركزية التابعة للبناء - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	11 - 46
500.000	<b>مجموع القسم السادس</b>	
500.000	<b>مجموع العنوان الرابع</b>	
199.287.000	<b>مجموع الفرع الجزئي الرابع</b>	
2.767.341.000	<b>مجموع الفرع الأول</b>	
2.767.341.000	<b>مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير السكن</b>	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدّر مبالغها بثلاثة مليارات وأربعين مائة وتسعة وأربعين مليونا وتسعمائة وتسعه وأربعين ألف دينار (3.449.949.000) والمخصصة لوزير النقل من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير النقل ، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 27 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير النقل من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85 - 4 و 125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير النقل لسنة 1998  
من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
53.253.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية	..... 01 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
21.274.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة	02 - 31
2.817.000	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولوارتها	03 - 31
<u>77.344.000</u>	<u>مجموع القسم الأول</u>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
60.000	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل	01 - 32
260.000	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية	02 - 32
<u>320.000</u>	<u>مجموع القسم الثاني</u>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
3.935.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية	01 - 33
90.000	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية	02 - 33
17.886.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي	03 - 33
1.672.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية	04 - 33
<u>23.583.000</u>	<u>مجموع القسم الثالث</u>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
9.000.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات	01 - 34
2.150.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث	02 - 34
3.075.000	الإدارة المركزية - اللوازم	03 - 34
7.800.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحقة	04 - 34
75.000	الإدارة المركزية - الألبسة	05 - 34
1.586.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات	90 - 34
<u>9.000</u>	<u>الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبررة - التعويضات المرتقبة على الدولة</u>	96 - 34
<u>23.695.000</u>	<u>مجموع القسم الرابع</u>	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
990.000	الإدارة المركزية - صيانة المباني	01 - 35
<u>990.000</u>	<u>مجموع القسم الخامس</u>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم السادس إعانت التسيير	
25.009.000	إعانت لمعهد خصائص المياه والأحوال الجوية والتكوين والأبحاث	01 - 36
197.600.000	إعانت للمكتب الوطني للأرصاد الجوية.....	02 - 36
24.297.000	إعانت للمعهد العالي البحري.....	03 - 36
23.248.000	إعانت للمعهد العالي للتكوين في السكك الحديدية.....	04 - 36
10.311.000	إعانت للمدرسة الوطنية لتطبيق تقنيات النقل البري.....	05 - 36
9.104.000	إعانت للمدرسة التقنية للتكوين والتدريب البحريين بمستغانم.....	06 - 36
8.835.000	إعانت للمدرسة التقنية للتكوين والتدريب البحريين ببجاية.....	07 - 36
19.258.000	إعانت للمركز الوطني للدراسة والبحث والتفتيش التقني للسيارات.....	08 - 36
317.662.000	مجموع القسم السادس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
800.000	الإدارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	01 - 37
4.472.000	الإدارة المركزية - الدفع الجزافي.....	02 - 37
5.272.000	مجموع القسم السابع	
448.866.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
1.425.000	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسقبة - نفقات التكوين.....	01 - 43
1.425.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
2.535.800.000	الاتفاقية بين الدولة و الشركة الوطنية للسكك الحديدية.....	01 - 44

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
450.000	المساهمة والاشتراك في الهيئات الدولية غير الحكومية.....	02 - 44
3.000.000	مساهمة الدولة في مؤسسات تسيير المصالح المطارية.....	03 - 44
4.000.000	المصاريف المتعلقة بأعمال الوقاية والأمن في الطرق.....	05 - 44
<hr/> 2.543.250.000	<hr/> مجموع القسم الرابع	
	<b>القسم السادس</b>	
	<b>النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن</b>	
	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية	01 - 46
162.000	.....المحرومة.....	
<hr/> 162.000	<hr/> مجموع القسم السادس	
<hr/> 2.544.837.000	<hr/> مجموع العنوان الرابع	
<hr/> 2.993.703.000	<hr/> مجموع الفرع الجزئي الأول	
	<b>الفرع الجزئي الثاني</b>	
	<b>المصالح اللامركزية التابعة للدولة</b>	
	<b>العنوان الثالث</b>	
	<b>وسائل المصالح</b>	
	<b>القسم الأول</b>	
	<b>الموظفون - مرتبات العمل</b>	
198.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسية.....	11 - 31
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات و المناج	12 - 31
85.800.000	..... المختلفة.....	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون	13 - 31
9.719.000	..... والمياومون - الأجر ولواحقها.....	
<hr/> 293.519.000	<hr/> مجموع القسم الأول	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنج</b>	
50.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل.....	11 - 32
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار	12 - 32
70.000	..... الجسدية.....	
<hr/> 120.000	<hr/> مجموع القسم الثاني	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
27.800.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
240.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - المنح الاختيارية.....	12 - 33
69.624.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
5.369.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
<b>103.033.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
16.000.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
7.000.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
4.450.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
5.157.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - التكاليف الملحة.....	14 - 34
300.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34
2.808.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
1.022.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - الإيجار.....	93 - 34
43.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة.....	98 - 34
<b>36.780.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
3.301.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11 - 35
<b>3.301.000</b>	<b>مجموع القسم الخامس</b>	
	<b>القسم السادس</b>	
	<b>النفقات المختلفة</b>	
17.493.000	المصالح الاميركية التابعة للدولة - الدفع الجزاكي.....	11 - 37
<b>17.493.000</b>	<b>مجموع القسم السادس</b>	
<b>454.246.000</b>	<b>مجموع العنوان الثالث</b>	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
2.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخليل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	11 - 46
2.000.000	مجموع القسم السادس	
2.000.000	مجموع العنوان الرابع	
456.246.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
3.449.949.000	مجموع الفرع الأول	
3.449.949.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير النقل	

مرسوم تنفيذي رقم 98-28 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير التجارة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

**يرسم ما يأتي :**

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدر مبلغها بعشرة وثمانمائة وأربعة وثلاثين مليونا وأربعين ألف دينار (1.834.414.000 دج) وأربعة عشر ألف دينار (18.344.140.000 دج) والمخصصة لوزير التجارة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية وزير التجارة، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

إنَّ رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية

- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4-85 و125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84-17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97-02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997، والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير التجارة لسنة 1998  
من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
57.800.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجور الرئيسية	01 - 31

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
33.200.000	الادارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
2.588.000	الادارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون-الأجور ولوائحها	03 - 31
93.588.000	مجموع القسم الأول	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
32.000	الادارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
للبیان	الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
32.000	مجموع القسم الثاني	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
3.571.000	الادارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
30.000	الادارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
21.840.000	الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
1.789.000	الادارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
27.230.000	مجموع القسم الثالث	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
18.000.000	الادارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
1.216.000	الادارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
4.000.000	الادارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
8.700.000	الادارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
124.000	الادارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
1.980.000	الادارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
للبیان	الادارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34
	الادارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة -	97 - 34
10.000	التعويضات المرتبطة على الدولة .....	
34.030.000	مجموع القسم الرابع	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة ( دج )	العنوانين	رقم الأبواب
	القسم الخامس أشغال الصيانة	
625.000	الإدارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
625.000	مجموع القسم الخامس  القسم السادس إعانت التسيير	
25.430.000	إعانت للديوان الجزائري لترقية التجارة الخارجية.....	01 - 36
15.859.000	إعانت للمعهد التقنولوجي للتبريد.....	03 - 36
90.180.000	إعانت للمعهد الوطني للتجارة.....	04 - 36
83.375.000	إعانت للمركز الجزائري لراقبة النوعية والتوضيب والرزم.....	09 - 36
214.844.000	مجموع القسم السادس  القسم السابع النفقات المختلفة	
5.460.000	الإدارة المركزية - الدفع الجافي.....	01 - 37
1.000.000	الإدارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات.....	02 - 37
6.460.000	مجموع القسم السابع  مجموع العنوان الثالث	
376.809.000	  العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
3.500.000	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسنبة - نفقات التكوين.....	01 - 43
3.500.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	القسم الرابع	
	النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
12.000.000	المساهمة في الغرف الجهوية للتجارة والصناعة.....	01 - 44
8.000.000	المساهمة في الغرفة الجزائرية للتجارة والصناعة.....	03 - 44
20.000.000	مجموع القسم الرابع	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
	الإدارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية.....	01 - 46
24.000	المحرومة.....	
24.000	مجموع القسم السادس	
23.524.000	مجموع العنوان الرابع	
400.333.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
	الفرع الجزئي الثاني	
	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
524.144.000	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - الأجور الرئيسية.....	11 - 31
	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - التعويضات والمنح المختلفة.....	12 - 31
404.838.000	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - الموظفون المناوبون واللياومون - الأجور ولوائحها.....	13 - 31
6.419.000	مجموع القسم الأول	
935.401.000		

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	القسم الثاني	
	الموظفون - المعاشات والمنح	
11 - 32	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار- ريع حوادث العمل.....	55.000
12 - 32	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	للبيان
	مجموع القسم الثاني	55.000
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
11 - 33	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - المنح العائلية.....	50.150.000
12 - 33	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - المنح الاختيارية.....	50.000
13 - 33	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - الضمان الاجتماعي.....	222.952.000
14 - 33	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	19.010.000
	مجموع القسم الثالث	292.162.000
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
11 - 34	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - تسديد النفقات.....	8.000.000
12 - 34	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - الأدوات والأثاث.....	3.500.000
13 - 34	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - اللوازم.....	10.000.000
14 - 34	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - التكاليف الملحة.....	11.600.000
15 - 34	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - الألبسة.....	600.000
91 - 34	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - حظيرة السيارات....	11.320.000
93 - 34	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - الإيجار.....	800.000
97 - 34	المديريات الولاية للمنافسة والأسعار- النفقات القضائية- نفقات الخبرة - التعويضات المرتبة على الدولة.....	10.000
	مجموع القسم الرابع	45.830.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
2.000.000	القسم الخامس أشغال الصيانة المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - صيانة المباني.....	11 - 35
2.000.000	مجموع القسم الخامس  القسم السابع النفقات المختلفة المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - الدفع الجزافي.....	11 - 37
55.738.000	مجموع القسم السابع مجموع العنوان الثالث  العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن المديريات الولاية للمنافسة والأسعار - الدعم المباشر لداخليل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	11 - 46
1.100.000	مجموع القسم السادس مجموع العنوان الرابع مجموع الفرع الجزئي الثاني  الفرع الجزئي الثالث المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش - الأجور الرئيسية.....	21 - 31
37.200.000	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش - التعويضات والمنهج المختلفة.....	22 - 31
29.650.000		

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
23 - 31	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش - الموظفون الناوابون والمياومون - الأجرور ولوائحها.....	536.000
	مجموع القسم الأول	67.386.000
	القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنح	
21 - 32	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش - ريع حوادث العمل.....	15.000
22 - 32	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	للبيان
	مجموع القسم الثاني	15.000
	القسم الثالث الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
21 - 33	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش- المنح العائلية.....	2.210.000
22 - 33	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش- المنح الاختيارية.....	20.000
23 - 33	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش- الضمان الاجتماعي.....	16.000.000
24 - 33	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	1.120.000
	مجموع القسم الثالث	19.350.000
	القسم الرابع الأدوات وتسهيل المصالح	
21 - 34	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش - تسديد النفقات.....	1.600.000
22 - 34	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش- الأدوات والأثاث.....	750.000
23 - 34	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش - اللوازم	2.950.000
24 - 34	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الغش - التكاليف الملحقة.....	2.400.000

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
25 - 34	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الفش - الألبسة ..	107.000
92 - 34	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الفش - حظيرة السيارات.....	1.975.000
94 - 34	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الفش - الإيجار .....	643.000
98 - 34	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الفش - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المترتبة على الدولة ..	10.000
	مجموع القسم الرابع	10.435.000
	القسم الخامس	
	أشغال الصيانة	
21 - 35	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الفش - صيانة المباني .....	329.000
	مجموع القسم الخامس	329.000
	القسم السادس	
	النفقات المختلفة	
21 - 37	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الفش - الدفع الجزافي .....	4.000.000
	مجموع القسم السادس	4.000.000
	مجموع العنوان الثالث	101.515.000
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم السادس	
	النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
21 - 46	المفتشيات الجهوية للتحقيقات الاقتصادية وقمع الفش - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة .....	280.000
	مجموع القسم السادس	280.000
	مجموع العنوان الرابع	280.000
	مجموع الفرع الجزائري الثالث	101.795.000
	مجموع الفرع الأول	1.834.414.000
	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير التجارة	1.834.414.000

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدار مبلغها بثمانية وأربعين مليون دينار (48.000.000 دج) والمخصصة لوزيرة التضامن الوطني والعائلة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقاً للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية وزيرة التضامن الوطني والعائلة، كلّ فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أو يحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 29 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزيرة التضامن الوطني والعائلة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

- إن رئيس الحكومة،
- بناء على تقرير وزير المالية،
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4 - 85 و 125 (الفقرة 2) منه،
- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،
- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزيرة التضامن الوطني والعائلة لسنة 1998 من ميزانية التسيير الموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
11.894.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجر الرئيسي	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
11.109.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
1.565.000	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولوارتها.....	03 - 31
<u>24.568.000</u>	<u>مجموع القسم الأول</u>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
للبيان	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
للبيان	الإدارة المركزية - معاشات الخدمة والأضرار الجسدية.....	02 - 32
<u>للبيان</u>	<u>مجموع القسم الثاني</u>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
500.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
20.000	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
5.378.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
<u>700.000</u>	<u>الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....</u>	<u>04 - 33</u>
<u>6.598.000</u>	<u>مجموع القسم الثالث</u>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
4.000.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
1.400.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
1.400.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
3.640.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحقة.....	04 - 34
140.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
1.300.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة -	
10.000	التعويضات المترتبة على الدولة.....	96 - 34
<u>11.890.000</u>	<u>مجموع القسم الرابع</u>	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العناوين	الاعتمادات المخصصة (دج)
01 - 35	القسم الخامس أشغال الصيانة الادارة المركزية - صيانة المباني.....	600.000
02 - 37	مجموع القسم الخامس	600.000
01 - 43	القسم السابع النفقات المختلفة الادارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات..... الادارة المركزية - الدفع الجزاـيـي.....	2.500.000 1.344.000
01 - 46	مجموع القسم السابع مجموع العنوان الثالث	3.844.000 47.500.000
01 - 43	العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسبيقة- نفقات التكوين.....	200.000 200.000
01 - 46	مجموع القسم الثالث	300.000 300.000 500.000 48.000.000 48.000.000
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المهرومة.....	300.000 مجموع القسم السادس مجموع العنوان الرابع مجموع الفرع الجزئي الأول مجموع الفرع الأول
	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزيرة التضامن الوطني والعائلة	48.000.000

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدر مبلغها بأربعة ملايين وثمانمائة مليون وثلاثمائة واحد وستين ألف دينار (4.800.361.000 دج) والمخصصة لوزير الشباب والرياضة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير الشباب والرياضة، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحيى

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 30 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الشباب والرياضة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،  
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4 - 85 و 125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998.

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير الشباب والرياضة لسنة 1998  
من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
59.280.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح	
20.908.000	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجر الرئيسي	01 - 31
	الإدارات المركزية - التجهيزات والتجارة	02 - 31

الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
2.307.000 للبيان	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجور و لواحقها..... الإدارة المركزية - الموظفون المتعاونون - الأجور الرئيسية..... الإدارية المركزية - الموظفون المتعاونون - التعويضات والمنح المختلفة.....	03 - 31 81 - 31 82 - 31
<b>82.495.000 للبيان</b>	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
90.000 500.000	الموظفو - المعاشات والمنح الإدارية المركزية- ريع حوادث العمل..... الإدارية المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية .....	01 - 32 02 - 32
<b>590.000</b>	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
4.456.000 19.244.000 1.968.000	الموظفو - التكاليف الاجتماعية الإدارية المركزية- المنح العائلية..... الإدارية المركزية- الضمان الاجتماعي..... الإدارية المركزية- المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	01 - 33 03 - 33 04 - 33
<b>25.668.000</b>	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسهيل المصالح</b>	
5.568.000 700.000 1.600.000 5.078.000 100.000 14.000.000 1.000.000 1.690.000 للبيان 10.000	الإدارية المركزية - تسديد النفقات..... الإدارية المركزية - الأدوات والأثاث..... الإدارية المركزية- اللوازم..... الإدارية المركزية - التكاليف الملحقة..... الإدارية المركزية - الألبسة..... الإدارية المركزية - اللوازم التقنية والتربية وعتاد الشبيبة والرياضة..... الإدارية المركزية - العتاد ولوازم الإعلام الآلي..... الإدارية المركزية - حظيرة السيارات..... الإدارية المركزية - الإيجار..... الإدارية المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبررة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	01 - 34 02 - 34 03 - 34 04 - 34 05 - 34 06 - 34 07 - 34 90 - 34 92 - 34 97 - 34
<b>29.746.000</b>	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
834.000	الإدارية المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنابر	رقم الأبواب
	القسم السادس إعانت التسيير	
268.000.000	إعانت للمعاهد الوطنية لتكوين العالي للرياضة والشباب.....	01 - 36
14.000.000	إعانت للمركز الوطني للإعلام والوثائق الرياضية.....	12 - 36
15.000.000	إعانت للمركز الوطني للإعلام وتنشيط الشبيبة.....	13 - 36
232.000.000	إعانت لمراكز الإعلام وتنشيط الشبيبة.....	21 - 36
110.000.000	إعانت لدواعين المركبات المتعددة الرياضات في الولايات.....	41 - 36
80.414.000	إعانت للمركز الوطني لأجهزة التنشيط وهياكله وتنظيم الرياضة.....	51 - 36
719.414.000	مجموع القسم السادس	
	القسم السابع النفقات المختلفة	
1.000.000	الإدارة المركزية - المؤتمرات واللتقيات.....	01 - 37
4.812.000	الإدارة المركزية - الدفع الجافي.....	02 - 37
2.800.000	الإدارة المركزية - الاتصال والإنتاج التعليمي في قطاع الشباب.....	05 - 37
للبيان	الإدارة المركزية - احتفالات 5 يوليوز.....	06 - 37
18.000.000	الإدارة المركزية - المقابلات الوطنية للشباب والرياضة.....	21 - 37
6.000.000	الإدارة المركزية - المقابلات الدولية للشباب والرياضة.....	22 - 37
32.612.000	مجموع القسم السابع	
891.359.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
1.700.000	الإدارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - نفقات التكوين.....	01 - 43
312.480.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الجمعيات الرياضية.....	02 - 43
2.000.000	الإدارة المركزية - المساهمة في المرصد الوطني للرياضات.....	03 - 43
35.154.000	الإدارة المركزية - تشجيع جمعيات الشباب.....	05 - 43
351.334.000	مجموع القسم الثالث	

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
	القسم الرابع النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات	
01 - 44	الإدارة المركزية - المساهمة في الوكالة الوطنية لتسليمة الشباب...	15.000.000
02 - 44	الإدارة المركزية - المساهمة في ديوان المركب الأنلبي.....	للبيان
	مجموع القسم الرابع	15.000.000
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
01 - 46	الإدارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة...	400.000
	مجموع القسم السادس	400.000
	مجموع العنوان الرابع	366.734.000
	مجموع الفرع الجزئي الأول	1.258.093.000
	الفرع الجزئي الثاني المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث وسائل المصالح	
	القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل	
11 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسي.....	1.735.867.000
12 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنج المختلفة.....	727.420.000
13 - 31	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وລواحقها.....	30.700.000
	مجموع القسم الأول	2.493.987.000
	القسم الثاني الموظفون - المعاشات والمنج	
11 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - ريع حوادث العمل .....	992.000
12 - 32	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - معاش الخدمة والأضرار الجسدية .....	1.242.000
	مجموع القسم الثاني	2.234.000

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
105.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
591.188.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
57.034.000		
753.222.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
8.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات.....	11 - 34
2.660.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
11.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
9.750.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحقة.....	14 - 34
500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات التقنية والتربيوية للرياضة والشبيبة.....	16 - 34
27.000.000		
4.656.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الإيجار.....	93 - 34
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
480.000		
64.546.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b>	
	<b>أشغال الصيانة</b>	
10.425.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني.....	11 - 35
10.425.000	<b>مجموع القسم الخامس</b>	
	<b>القسم السادس</b>	
	<b>النفقات المختلفة</b>	
2.200.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تأمين التلاميذ.....	11 - 37

**الجدول الملحق (تابع)**

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
148.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي .....	12 - 37
150.200.000	مجموع القسم السابع	
3.474.614.000	مجموع العنوان الثالث	
	العنوان الرابع التدخلات العمومية	
	القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
35.154.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التشجيع والمساهمة في جمعيات ترقية الشباب وإدراجهم وتنشيطهم في جمعيات الممارسة البدنية والرياضية.....	11 - 43
17.500.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - نفقات التكوين الخاصة بترقية الشباب وإدراجهم وتنشيطهم بالمارسة البدنية والرياضية.....	13 - 43
52.654.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
15.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخيل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	11 - 46
15.000.000	مجموع القسم السادس	
67.654.000	مجموع العنوان الرابع	
3.542.268.000	مجموع الفرع الجزئي الثاني	
4.800.361.000	مجموع الفرع الأول	
4.800.361.000	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الشباب والرياضة	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزع الاعتمادات المقدر مبلغها بثلاثة ملايين وسبعمائة وثمانية وثمانين مليونا وستمائة وألف دينار (3.788.601.000 دج) والمخصصة لوزير الاتصال والثقافة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية ووزير الاتصال والثقافة، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أوبيحي

مرسوم تنفيذي رقم 98 - 31 مؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة لوزير الاتصال والثقافة من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

- إن رئيس الحكومة،
- بناء على تقرير وزير المالية،
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 85 - 4 و 125 (الفقرة 2) منه،
- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،
- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة لوزير الاتصال والثقافة لسنة 1998 من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الفرع الأول	
	فرع وحيد	
	الفرع الجزئي الأول	
	المصالح المركزية	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
84.500.000	الادارة المركزية - الأجور الرئيسية.....	01 - 31
33.205.000	الادارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
10.296.000	الادارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجور ولوائحها.....	03 - 31
128.001.000	مجموع القسم الأول	

الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	<b>القسم الثاني</b> <b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
68.000 للبيان	الادارة المركزية - ريع حوادث العمل..... الادارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسدية.....	01 - 32 02 - 32
68.000	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b> <b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
6.376.000 90.000 28.309.000 2.908.000	الادارة المركزية - المنح العائلية..... الادارة المركزية - المنح الاختيارية..... الادارة المركزية - الضمان الاجتماعي..... الادارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	01 - 33 02 - 33 03 - 33 04 - 33
37.683.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b> <b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
7.720.000 1.800.000 1.250.000 7.000.000 134.000 2.565.000 10.000	الادارة المركزية - تسديد النفقات..... الادارة المركزية - الأدوات والأثاث..... الادارة المركزية - اللوازم..... الادارة المركزية - التكاليف الملحة..... الادارة المركزية - الألبسة..... الادارة المركزية - حظيرة السيارات..... الادارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المتربطة على الدولة.....	01 - 34 02 - 34 03 - 34 04 - 34 05 - 34 90 - 34 97 - 34
20.479.000	<b>مجموع القسم الرابع</b>	
	<b>القسم الخامس</b> <b>أشغال الصيانة</b>	
2.000.000	الادارة المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
2.000.000	<b>مجموع القسم الخامس</b>	
	<b>القسم السادس</b> <b>إعانات التسيير</b>	
36.227.000	إعانات للمعهد الوطني العالي ومعاهد الجهوية لتكوين الموسيقي.	01 - 36

## الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوانين	الاعتمادات المخصصة (دج)
02 - 36	إعاناة للمكتبة الوطنية للجزائر.....	66.887.000
03 - 36	إعاناة للمعهد الوطني للفنون الدرامية.....	19.482.000
05 - 36	إعاناة للمدرسة العليا للفنون الجميلة.....	63.348.000
06 - 36	إعاناة لقصر الثقافة.....	31.987.000
07 - 36	إعاناة للوكلالة الوطنية لعلم الآثار وحماية الأماكن والآثار التاريخية.....	80.460.000
08 - 36	إعاناة لديوان المحظيرة الوطنية بالأهقار.....	83.241.000
09 - 36	إعاناة لديوان المحظيرة الوطنية بالطاسيلي.....	29.663.000
10 - 36	إعاناات للتاحف الوطنية.....	103.077.000
11 - 36	إعاناات لدور الثقافة.....	143.782.000
12 - 36	إعاناات للمؤسسات السينما توغرافية.....	25.470.000
13 - 36	إعاناة للمركز الثقافي الجزائري بباريس.....	50.000.000
14 - 36	إعاناة لديوان حماية وادي ميزاب وترقيته.....	8.417.000
15 - 36	إعاناة لمركز الثقافة والفنون لقصر الرئيس.....	9.455.000
	مجموع القسم السادس	751.496.000
	القسم السابع النفقات المختلفة	
01 - 37	الادارة المركزية - المؤتمرات والملتقيات .....	6.100.000
02 - 37	الادارة المركزية - الدفع الجزائري.....	6.684.000
03 - 37	الادارة المركزية - احتفالات الخامس يوليوا .....	للبيان
04 - 37	الادارة المركزية - تنظيم التظاهرات الثقافية و السمعية البصرية و السينماتوغرافية.....	43.000.000
05 - 37	الادارة المركزية - اقتناء وتوزيع الصحافة الأجنبية.....	4.680.000
06 - 37	الادارة المركزية - النشاط الاستثنائي للإعلام .....	5.000.000
	مجموع القسم السابع	65.464.000
	مجموع العنوان الثالث	1.005.191.000
	العنوان الرابع	
	التدخلات العمومية	
	القسم الثالث	
	النشاط التربوي والثقافي	
01 - 43	الادارة المركزية - المنح - تعويضات التدريب - الرواتب المسقبقة -	
	نفقات التكوين.....	1.500.000

**الجدول الملحق (تابع)**

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
11.718.000	الإدارة المركزية - تشجيع الجمعيات ذات الطابع الثقافي.....	04 - 43
للبيان	الإدارة المركزية - تشجيع تسيير مراكز الثقافة والإعلام.....	06 - 43
13.218.000	مجموع القسم الثالث	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>النشاط الاقتصادي - التشجيعات والتدخلات</b>	
765.000.000	الإدارة المركزية - المساهمة في المؤسسة الوطنية للتلفزة.....	01 - 44
650.000.000	الإدارة المركزية - المساهمة في المؤسسة العمومية للبث التلفزي.....	02 - 44
475.000.000	الإدارة المركزية - المساهمة في المؤسسة الوطنية للإذاعة.....	03 - 44
21.000.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الوكالة الوطنية للأحداث المضورة	04 - 44
45.000.000	الإدارة المركزية - المساهمة في المؤسسة الوطنية للإنتاج السمعي البصري.....	05 - 44
76.500.000	الإدارة المركزية - المساهمة في النشاطات المسرحية.....	06 - 44
225.000.000	الإدارة المركزية - المساهمة في وكالة الأنباء الجزائرية.....	07 - 44
7.000.000	الإدارة المركزية - المساهمة في المركز الوطني للوثائق والنشر والإعلام.....	08 - 44
263.000.000	الإدارة المركزية - مساهمة بعنوان تأجير جهاز لبث برامج التلفزة عن طريق القمر الإصطناعي.....	09 - 44
3.800.000	الادارة المركزية - المساهمة في مجلات : الثقافة، أمال وألوان.....	10 - 44
5.000.000	الادارة المركزية - المساهمة في دار الصحافة.....	11 - 44
13.500.000	الادارة المركزية - المساهمة في المركز الوطني للبحوث في عصور ما قبل التاريخ وفي علم الإنسان والتاريخ.....	12 - 44
12.000.000	الادارة المركزية - المساهمة في البالي الوطني.....	13 - 44
5.000.000	الادارة المركزية - المساهمة في الجوق الوطني.....	14 - 44
2.566.800.000	مجموع القسم الرابع	
	<b>القسم السادس</b>	
	<b>النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن</b>	
600.000	الادارة المركزية - الدعم المباشر لداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
600.000	مجموع القسم السادس	
2.580.618.000	مجموع العنوان الرابع	
3.585.809.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العنوانين	رقم الأبواب
	الفرع الجزئي الثاني	
	المصالح اللامركزية التابعة للدولة	
	العنوان الثالث	
	وسائل المصالح	
	القسم الأول	
	الموظفون - مرتبات العمل	
75.266.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأجر الرئيسية.....	11 - 31
43.632.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التعويضات والمنح المختلفة.	12 - 31
11.400.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر ولواحقها.....	13 - 31
130.298.000	مجموع القسم الأول	
	القسم الثالث	
	الموظفون - التكاليف الاجتماعية	
6.654.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح العائلية.....	11 - 33
216.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المنح الاختيارية.....	12 - 33
28.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الضمان الاجتماعي.....	13 - 33
1.200.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	14 - 33
36.070.000	مجموع القسم الثالث	
	القسم الرابع	
	الأدوات وتسخير المصالح	
5.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تسديد النفقات .....	11 - 34
3.000.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الأدوات والأثاث.....	12 - 34
2.283.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - اللوازم.....	13 - 34
8.056.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - التكاليف الملحة.....	14 - 34
177.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الألبسة.....	15 - 34
2.736.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - حظيرة السيارات.....	91 - 34
216.000	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التعويضات المرتبطة على الدولة.....	98 - 34
21.468.000	مجموع القسم الرابع	

الجدول الملحق (تابع)

رقم الأبواب	العنوان	الاعتمادات المخصصة (دج)
11 - 35	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - صيانة المباني ..... أشغال الصيانة القسم الخامس	1.496.000
11 - 37	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدفع الجزافي ..... المصالح اللامركزية التابعة للدولة - تنظيم التظاهرات الثقافية ..... النفقات المختلفة القسم السابع	6.500.000 6.000.000
12 - 37	مجموع العنوان الثالث مجموع القسم السابع	12.500.000
11-46	المصالح اللامركزية التابعة للدولة - الدعم المباشر لداخليل ..... الفئات الاجتماعية المحرومة ..... النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم السادس	201.832.000  960.000 960.000 960.000 202.792.000 3.788.601.000  3.788.601.000
	مجموع الاعتمادات المخصصة لوزير الاتصال والثقافة	

يرسم ما يأتي :

**المادة الأولى :** توزيع الاعتمادات المقدرة ببلغها بعشرين مليون دينار (20.000.000 دج) والمخصصة للوزير المكلف بالعلاقات مع البرلمان من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998، طبقا للجدول الملحق بهذا المرسوم.

**المادة 2 :** يكلف وزير المالية والوزير المكلف بالعلاقات مع البرلمان، كل فيما يخصه، بتنفيذ هذا المرسوم الذي ينشر في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998.

أحمد أويحيى

مرسوم تنفيذي رقم 8 - 98 - 32 المؤرخ في 19 رمضان عام 1418 الموافق 17 يناير سنة 1998، يتضمن توزيع الاعتمادات المخصصة للوزير المكلف بالعلاقات مع البرلمان من ميزانية التسيير بموجب قانون المالية لسنة 1998.

إن رئيس الحكومة،

- بناء على تقرير وزير المالية،  
- وبناء على الدستور، لاسيما المادتان 4 - 85 و 125 (الفقرة 2) منه،

- وبمقتضى القانون رقم 84 - 17 المؤرخ في 8 شوال عام 1404 الموافق 7 يوليو سنة 1984 والمتعلق بقوانين المالية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى القانون رقم 97 - 02 المؤرخ في 2 رمضان عام 1418 الموافق 31 ديسمبر سنة 1997 والمتضمن قانون المالية لسنة 1998،

### الجدول الملحق

الاعتمادات المخصصة للوزير المكلف بالعلاقات مع البرلمان لسنة 1998  
من ميزانية التسيير والموزعة بالترتيب في كل باب

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
5.800.000	الفرع الأول فرع وحيد الفرع الجزئي الأول المصالح المركزية العنوان الثالث وسائل المصالح القسم الأول الموظفون - مرتبات العمل الإدارة المركزية - الأجر الرئيسي	.....

**الجدول الملحق (تابع)**

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
4.800.000	الإدارة المركزية - التعويضات والمنح المختلفة.....	02 - 31
	الإدارة المركزية - الموظفون المناوبون والمياومون - الأجر وواحدها.....	03 - 31
400.000		
11.000.000	<b>مجموع القسم الأول</b>	
	<b>القسم الثاني</b>	
	<b>الموظفون - المعاشات والمنح</b>	
للبيان	الإدارة المركزية - ريع حوادث العمل.....	01 - 32
للبيان	الإدارة المركزية - معاش الخدمة والأضرار الجسمية.....	02 - 32
للبيان	<b>مجموع القسم الثاني</b>	
	<b>القسم الثالث</b>	
	<b>الموظفون - التكاليف الاجتماعية</b>	
350.000	الإدارة المركزية - المنح العائلية.....	01 - 33
للبيان	الإدارة المركزية - المنح الاختيارية.....	02 - 33
2.640.000	الإدارة المركزية - الضمان الاجتماعي.....	03 - 33
170.000	الإدارة المركزية - المساهمة في الخدمات الاجتماعية.....	04 - 33
3.160.000	<b>مجموع القسم الثالث</b>	
	<b>القسم الرابع</b>	
	<b>الأدوات وتسخير المصالح</b>	
1.100.000	الإدارة المركزية - تسديد النفقات.....	01 - 34
1.000.000	الإدارة المركزية - الأدوات والأثاث.....	02 - 34
400.000	الإدارة المركزية - اللوازم.....	03 - 34
900.000	الإدارة المركزية - التكاليف الملحة.....	04 - 34
40.000	الإدارة المركزية - الألبسة.....	05 - 34
1.000.000	الإدارة المركزية - حظيرة السيارات.....	90 - 34
للبيان	الإدارة المركزية - الإيجار.....	92 - 34

## الجدول الملحق (تابع)

الاعتمادات المخصصة (دج)	العناوين	رقم الأبواب
	الإدارة المركزية - النفقات القضائية - نفقات الخبرة - التمويلات المرتبطة على الدولة.....	97 - 34
300.000		
4.740.000	مجموع القسم الرابع القسم الخامس أشغال الصيانة	
300.000	الإدارية المركزية - صيانة المباني.....	01 - 35
300.000	مجموع القسم السادس النفقات المختلفة	
لبيان	الإدارية المركزية - تنظيم المؤتمرات والملتقيات.....	01 - 37
660.000	الإدارية المركزية - الدفع المزافي.....	02 - 37
660.000	مجموع القسم السابع	
19.860.000	مجموع العنوان الثالث العنوان الرابع التدخلات العمومية القسم الثالث النشاط التربوي والثقافي	
	الإدارية المركزية - المنح - تمويلات التدريب - تكملة المنح - نفقات التكوين في الخارج.....	01 - 43
100.000		
100.000	مجموع القسم الثالث القسم السادس النشاط الاجتماعي - المساعدة والتضامن	
	الإدارية المركزية - الدعم المباشر لمداخل الفئات الاجتماعية المحرومة.....	01 - 46
40.000		
40.000	مجموع القسم السادس	
140.000	مجموع العنوان الرابع	
20.000.000	مجموع الفرع الجزئي الأول	
20.000.000	مجموع الفرع الأول	
20.000.000	مجموع الاعتمادات المخصصة للوزير المكلف بالعلاقات مع البرلمان	